

BORNAER STADTJOURNAL

mit aktuellen und amtlichen Informationen aus der Großen Kreisstadt Borna



Ausgabe 3/2024

6. März 2024



Aus der Stadtverwaltung
Eröffnung des HH2E Büro in der
Reichsstraße



Aktuell
Fiaccolata 2024 -
Fackellauf des Roten Kreuzes



Porträt
Wechsel in der Geschäftsführung des
Lebenshilfe Borna e.V.

Inhaltsverzeichnis

2 Die Kolumne

Aus der Stadtverwaltung

- 3 Chinesisches Neujahrsfest
- 4 „Unser Dorf hat Zukunft“
- 5–11 Aktuell
u.a. Mikrozensus, HH2E-Büro;
Breiter Teich, Erweiterung Kita;
Tretpiraten 2024; Sächsische
Energietage
- 12–13 Veranstaltungen
im März und April
- 14 Aktuelles aus der FFW

Lebendiges Borna

- 15–16 Aktuell
u.a. Zukunft in der Pflege;
Fackellauf des Roten Kreuzes
- 17–20 KulturGuide
- 21 Aktuell
u.a. Schlossmühle Zedtlitz
- 22–23 Porträt
Uwe Drechsler und
Christian Groh
- 24–25 Gesundheit
u.a. Blutspende
- 26–28 Ostertipps
u.a. Farbenfrohe Eierkartons
- 29 Verein
Männerchor Borna
- 30–33 Bauen | Wohnen | Einrichten
u.a. Der Garten erwacht;
Kochfeldabzüge;
Was kostet mein Traumbad?
- 34 Recht | Steuern | Versicherung
Aktuelle Urteile
- 35 Stellenmarkt

„Wir sind hier, wir sind laut, weil ihr uns die Bildung klaut!“

Sowas hat das alte Gymnasium noch nie gesehen: Der erste Schülerprotest auf dem Schulhof des altherwürdigen Gebäudes, der vom Elternrat sowie der Lehrerschaft unterstützt und vom Schülerrat initiiert wurde, fand am Freitag, dem 1. März statt. Schülerinnen und Schüler mit Warnwesten, Trillerpfeifen und Plakaten fanden sich gemeinsam mit den Lehrern um 10:50 Uhr auf dem Schulhof ein und brachten ihre Forderungen an die Verantwortlichen der Stadt Borna lautstark vor: Was wollen wir? – Digitalisierung! Was wollen wir? – Ordentliche Toiletten! Was wollen wir? – Normalität und Gerechtigkeit! schallte aus mehreren hundert Kehlen. Der Grönemeyer-Song „Zeit, dass sich was dreht“, wurde neu abgemischt und startete mit dem gut einprägsamen Slogan: „Wir sind hier, wir sind laut, weil ihr uns die Bildung klaut!“

Emilie Drebler und Leni Hausdorf feuerten die Massen an, hatten sie doch die Idee und Organisation unter sich. Besonders erfreut waren die jungen Frauen, dass sich sowohl der Elternrat als auch Schulleitung und die Lehrerschaft hinter die Protestaktion stellten. Die engagierten Lehrer äußerten sich gegenüber der anwesenden Presse und auf der Bühne ihren Schülern. Geschichts- und Ethiklehrer Martin Breiting freut sich über den Vorstoß der Schulgemeinschaft. „Nach dem Brandbrief im vergangenen Sommer, den vielen Gesprächen und Begehungen“, ist noch immer nichts passiert. Die Schüler ließen auf den Plakaten erkennen, um was es sich handelt: „Wir brauchen mehr Platz!“ „Wann sind wir dran?“.

Deutsch- und Musiklehrerin Claudia Friedrich bekam einen frenetischen Applaus, als sie die Bühne erklimmte und



folgende Sätze kundtat: „Es ist so cool, dass ihr alle hier dabei seid! Nach drei Jahren Kampf und den vielen Gesprächen ist noch nichts angekommen in unserer wunderschönen Schule. Unsere Bedingungen sind schlecht, wir sind beengt! Hier geht es weder um ein Farb- noch um ein Lichtkonzept! Hier geht es um Platz zum Lernen! Das Wichtigste, was ein Staat hat, sind unsere Kinder!“, so die engagierte Lehrerin. Unterstützt wurde sie von ihrem Kollegen Matthias Schneider, der neben seiner Tätigkeit als Geschichts- und Ethiklehrer auch der Fördervereinsvorsitzende des Gymnasiums ist. „Wir wollen klar machen, dass unsere Schule etwas ist, worauf wir stolz sind. Ich gehe als Lehrer jeden Tag gern hierher und wir fordern, dass unsere gerechten Forderungen gehört und umgesetzt werden, sonst geht in den nächsten Jahren vieles vor den Baum!“

Die Elternsprecher, die Megastolz auf ihre Kinder waren, sprachen ihren Dank an die Lehrer und die Schulleitung aus, die jeden Tag den Betrieb am Laufen halten. Wir, das Stadtjournal, bleiben am Ball der Berichterstattung dran und werden vom weiteren Fortgang nach der Protestaktion berichten.

Manuela Krause

Impressum

Herausgeber: SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS BORNA | Abtsdorfer Str. 36 | 04552 Borna
Tel.: 03433 207329 Fax: 03433 207331 | E-Mail: info@druckhaus-borna.de | Internet: www.druckhaus-borna.de

Verlagsleitung: Bernd Schneider (V. i. S. d. P.) (Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.

Die Texte der Stadt obliegen der Verantwortung des OBM.)

Gesamtherstellung: DRUCKHAUS BORNA

Titelbild: In die Schlossmühle Zedtlitz zieht wieder neues Leben (Foto: Tina Neumann)

Fotos: Stadtverwaltung Borna, DRUCKHAUS BORNA, Leipziger Messe/Tom Schulze (S. 17), Julia Schulze (S. 21), Männerchor Borna (S. 29), stock.adobe.com: studio v-zwoelf (S. 9), romul014 (S. 9), Thaut Images (S. 26/28), Niels Hariot (S. 27), pressmaster (S. 35) bzw. die entsprechenden Autoren und Auftraggeber

Auflage: 12.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen

Laufende Ausgaben-Nummer: 568

Zusätzliche Exemplare erhalten Sie bei der Stadtverwaltung Borna oder beim SÜDRAUM-VERLAG.

Die Ausgabe 4/24 des BSJ erscheint am 10.04.2024. Der Redaktionsschluss ist der 26.03.2024.

Stadtjournal
digital



Chinesisches Neujahrsfest



Am 10. Februar wurde in China das chinesische Neujahrsfest gefeiert. Mit Hangzhou und Dujiangyan hat Borna gleich zwei Partnerstädte in China. Um diese Partnerschaft und den damit verbundenen kulturellen Austausch zu pflegen und zu fördern, veranstaltete die Stadt zusammen mit dem Deutsch-Chinesischen Zentrum Leipzig e.V. einen kulturellen deutsch-chinesischen Abend am Tag des chinesischen Neujahrsfestes, welches in 2024 im Zeichen des Drachen stand. Die Stadt Borna ist konstitutionelles Mitglied des Deutsch-Chinesischen Zentrum Leipzig e.V., dessen Vorsitzende Prof. Dr. Barbara Artelt aus Wyhra an diesem Abend einen Vortrag über die beiden Partnerstädte Hangzhou und Dujiangyan gehalten hat. Zu sehen und zu

hören waren chinesische Beiträge aus Tanz, Musik und Kampfkunst, darunter ein Guzheng-Solo, chinesischer Steppentanz, traditioneller Drachentanz sowie Kung-Fu und Shaolin.

Das Highlight des Abends war das Konzert des Neuen-SalonOrchesters-Leipzig. Das Ensemble wurde 2006 von experimentierfreudigen Musikern des Gewandhausorchesters und des MDR-Sinfonieorchesters gegründet. Die sieben Stammmusiker spielen aus Leidenschaft ungewöhnliche Instrumente und ausgefallene, exotische Melodien auf erstklassigem und vor allem sehr unterhaltsamen Niveau. Gespielt wurden Stücke wie z.B. „Peking Oper“, „You raise me up“ oder „Traum der Roten Kammer“. Begleitet wurden die Musiker von Jianguo Lu an der chinesischen Geige.



Liebe Bürgerinnen und Bürger,



*„Vom Eise befreit sind Strom und Bäche
durch des Frühlings holden,
belebenden Blick,
im Tale grünet Hoffnungsglück;
der alte Winter, in seiner Schwäche,
zog sich in rauhe Berge zurück.“*

Am Ende dieses Monats steht Ostern und mit Goethes Worten wollte ich daran erinnern.

Derzeit ist ja Fastenzeit. Der eine oder andere fastet tatsächlich. Es gibt aber viele Arten des Verzichtes.

Viele Hände versuchen unsere Stadt und ihre Ortsteile hübscher zu machen und zu pflegen. Der Wirtschaftshof, aber auch Vereine und engagierte Bürger gehören dazu. Das „Müllaufkommen“ hat sich seit 2022 nahezu verdreifacht. Hier soll einmal gedankt werden und andererseits aufgefordert werden, unsere eigenen Vorgärten, Balkone, Fenster ... liebevoll in Frühlingslaune zu versetzen. Sie können sich aber auch an „Borna räumt auf“ am 06.04.2024, 09:00 Uhr beteiligen.

Der Inhalt des Breiten Teichs ist aber dann schon „aufgeräumt“. Wir durften Schlamm und 30% des Schilfes beseitigen. Hoffentlich bewähren sich die neuen Karpfen bei der Schilfbekämpfung. Bewährt hat sich, die Vögel nicht mit Brot, Brötchen und anderen Lebensmittel zu füttern. Daher die Bitte dies künftig zu vermeiden. Den Wasservögeln tun Sie damit keinen Gefallen und unserem Breiten Teich auch nicht.

Unsere Stadt hat Zukunft, dazu trägt das Programm „Zukunftsfähige Innenstädte und Zentren“ bei, aber auch unsere Dörfer haben Zukunft – das LEADER Programm ist dabei eine Stütze. Die Ortschaftsräte nehmen Ihre Ideen gern auf.

Großen Anklang hat das Chinesische Frühlings- bzw. Neujahrsfest gefunden. 2024 ist in China das Jahr des Drachens – eine Zeit der Hoffnung, Stärke und des Glücks.

Oliver Urban

Ihr Oberbürgermeister, Oliver Urban

Aufruf zum 28. Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“



An dem bundesweiten Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ können alle Dorfgemeinschaften teilnehmen, die sich für die sozialen, kulturellen, wirtschaftlichen, ökologischen und baulichen Belange ihres Ortes engagieren und ihr Umfeld attraktiv gestalten. Im Wettbewerb zeigen die Menschen, was sie bewegt und wie sie ihr Dorf fit für die Zukunft machen.

- ➔ Sie entwickeln Ideen mit den Menschen vor Ort?
- ➔ Sie gestalten die Dorfentwicklung gemeinsam und setzen Projekte um?
- ➔ Sie meistern die Herausforderungen der Zukunft mit konkreten Aktivitäten?

Dann machen Sie mit!

Wer kann dabei sein?

Dörfer sowie Gemeinschaften von benachbarten Dörfern mit bis zu 3.000 Einwohnerinnen und Einwohnern, die überwiegend dörflichen Charakter haben. Die Teilnahme kann von Vereinen, Initiativen und Gemeindevertretungen ausgehen. Die Golddörfer des 27. Bundeswettbewerbs (2023) dürfen nicht teilnehmen.

Was gibt es zu gewinnen?

Preisgelder:

- Gold 15.000 Euro
- Silber 10.000 Euro
- Bronze 5.000 Euro

Mögliche Sonderpreise von je 3.000 Euro werden für besondere Einzelprojekte vergeben. Die Auszeichnung und Feier der Dörfer findet auf der Internationalen Grünen Woche in Berlin im Januar 2027 statt.

Wie läuft der Wettbewerb ab?

Für eine Teilnahme am Wettbewerb melden Sie sich zunächst auf regionaler Ebene an.

Das sind in vielen Fällen die Landkreise. Informationen hierzu finden Sie in der Ausschreibung Ihres Bundeslandes. Je nach Bundesland gibt es mehrere Wettbewerbsstufen. Die deutschlandweiten Finalisten werden im Sommer 2026 von einer Jury bereist und bewertet.

Was ist wichtig?

Im Mittelpunkt steht das bürgerschaftliche Engagement. Dabei zählt nicht nur das bereits Erreichte, sondern auch, dass Sie die Dorfentwicklung gemeinsam planen und voranbringen. Bewertet werden verschiedene Aspekte: Soziale Einrichtungen, Kulturangebote, ein lebendiges Vereinsleben, eine verantwortungsvolle Bau- und Grüngestaltung sowie wirtschaftliche Aspekte.

Wirtschaft, Infrastruktur und Entwicklungskonzepte

Gefragt sind unter anderem gute Entwicklungskonzepte und die Verbesserung der Infrastruktur, um unternehmerische Initiativen, eine Gründerkultur und den ländlichen Tourismus zu unterstützen. Interessant sind dabei zum Beispiel die Nahversorgung, lokale Basisdienstleistungen, Aktivitäten zur nachhaltigen Mobilitätssicherung, zur Energieversorgung auf erneuerbarer Basis oder zum Breitbandausbau und der Digitalisierung.

Zusammenhalt, soziales Miteinander und Kultur

Im Fokus stehen Gemeinschaftsaktionen, interkulturelle und generationen-

übergreifende Aktivitäten sowie Initiativen, die den Zusammenhalt der Dorfgemeinschaft unterstützen. Auch ortsübergreifende Kooperation beispielsweise bei Bildungs-, Betreuungs-, Kultur- und Tourismusangeboten tragen dazu bei, dass Menschen gerne auf dem Land leben.

Baukultur, Natur, Umwelt und Klimawandel

Gesucht werden Initiativen zur Erhaltung und Entwicklung ortstypischer Gebäude. Sie verwandeln z.B. die alte Post in ein Dorfgemeinschaftshaus? Auch weitere Projekte zur Umgestaltung alter Gebäude, um sie auf eine andere Art zu nutzen, sind interessant. Aspekte des Naturschutzes, Aktivitäten zur Anpassung an den Klimawandel und die Erhaltung historischer Kulturlandschaften spielen ebenfalls eine Rolle.

Beurteilt wird abschließend der Gesamteindruck des Dorfes. Ausschlaggebend sind die Aktivitäten und das große Engagement der Bürgerinnen und Bürger, die dazu beitragen, den unverwechselbaren Dorf- und Landschaftscharakter zu erhalten.

► Interesse?

Weitere Informationen zum Wettbewerb finden Sie unter: www.bmel.de/dorfwettbewerb

Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft

Bürgersprechstunde

Jeden zweiten Dienstag im Monat bietet Oberbürgermeister Oliver Urban zwischen 16:00 und 18:00 Uhr eine Bürgersprechstunde in seinem Büro an.

Bitte vereinbaren Sie vorab einen persönlichen Termin unter Telefon 03433 873112.

Hinweise und Anregungen können Sie auch per E-Mail schicken an: oberbuergermeister@borna.de



Borna räumt auf! am 6. April

Liebe Interessierte,

Borna räumt auf! findet am 6. April 2024, ab 9:00 Uhr bereits zum 9. Mal in 5 Jahren statt. Im letzten halben Jahrzehnt haben wir viel erreicht. Anlässlich dieses „besonderen“ Jubiläum habe ich mir dieses Jahr vorgenommen, noch mehr Menschen zu erreichen und – gutes Wetter vorausgesetzt – einen neuen Teilnehmerrekord zu erreichen. Dazu werde ich versuchen noch mehr Werbung zu machen, mehr auf die Leute zuzugehen und mehr Werbung analog außerhalb des Internets zu machen.

Dieses Jahr wird es erstmals seit der Corona-Pandemie wieder einen Imbiss zur Stärkung nach getaner Arbeit geben. Wie im letzten Jahr wird es ebenfalls zusammen mit Bornaer Unternehmen ein Gewinnspiel geben.

Ich würde mich freuen, wenn Sie mich dabei unterstützen würden:

- sprechen Sie ihre Familie, Freunde und Bekannte darauf an, vielleicht kennt jemand die Aktion und hat ebenfalls Lust teilzunehmen
- teilen Sie diesen Aufruf auf Social Media!



- wenn Sie in Geschäften mit Publikumsverkehr arbeiten: hängen Sie gerne die Plakate für die Aktion auf. Diese finden Sie im handlichen A4-Format auf der Website
- Wenn Sie größere Ablagerungen Müll sehen, melden Sie es mir oder dem Ordnungsamt (fd23@borna.de oder 03433 873211), oder alternativ über die Apps MÜLLweg! DE und Meldoo
- Seien Sie selbst dabei, wenn Sie es einrichten können.

Treffpunkt: Wirtschaftshof (Witznitzer Straße 6), 9:00 Uhr

Ende: 12:00 Uhr (Imbiss), Sammeln ggf. nach vorheriger Absprache am ganzen Wochenende möglich

Kontakt:

Mail: bornaraeumtauf@gmail.com
Tel.: 01523 7825204

- ▶ Aktuelle Informationen finden Sie auf:
www.borna-raeumt-auf.de
Facebook: Borna räumt auf
Instagram: bornaraeumtauf

Ihr
Richard Müller

Amtliche Haushaltsbefragung

Mikrozensus 2024

Der Mikrozensus 2024 hat begonnen. Von Januar bis Dezember 2024 werden insgesamt etwa 380.000 Haushalte und Gemeinschaftsunterkünfte nach einem statistischen Zufallsverfahren ausgewählt und die darin wohnenden Personen befragt. Dies entspricht rund 1% der Bevölkerung. Das Statistische Bundesamt (Destatis) bittet die zufällig ausgewählten Haushalte um ihre Unterstützung. Stellvertretend für viele andere Menschen in Deutschland geben sie Auskunft zu Themen wie Familie, Bildung, Arbeitsmarktbeteiligung, Staatsangehörigkeit und Migrationshintergrund, Einkommen und Lebensbedingungen sowie Internetnutzung.

Daten des Mikrozensus sind wichtige Planungs- und Entscheidungsgrundlage

Der Mikrozensus stellt – anders als der Zensus, der alle zehn Jahre stattfindet (zuletzt 2022) – jährlich aktuelle Daten zur Struktur sowie zur wirtschaftlichen und sozialen Situation der Bevölkerung bereit. Die Ergebnisse des Mikrozensus bilden eine wichtige Grundlage für poli-

tische Entscheidungen, die das Leben der Menschen in Deutschland betreffen. Sie fließen unter anderem in die Armuts- und Reichtumsberichterstattung der Bundesregierung und der Länder ein sowie in den Kinder- und Jugendbericht, den Familienbericht, den Bildungsbericht und den Integrationsbericht der Bundesregierung. Des Weiteren sind im Mikrozensus Fragen der europaweit durchgeführten Statistiken zur Arbeitsmarktbeteiligung, zu Einkommen und Lebensbedingungen sowie zur Internetnutzung integriert. Diese international vergleichbaren Ergebnisse sind bedeutsam für Maßnahmen zur Herstellung gleichwertiger Lebensverhältnisse in der Europäischen Union (EU), zum Beispiel durch die Verteilung finanzieller Mittel aus den Regional- und Sozialfonds der EU.

Was erwartet die ausgewählten Haushalte?

Sachsenweit werden für den Mikrozensus pro Monat mehr als 1.500 Haushalte nach einem mathematisch-statistischem Zufallsverfahren ausgewählt. Die Ver-

teilung der Haushalte erfolgt auf alle Monate und Wochen des Kalenderjahres, wobei die Befragung der Haushalte zu einer vorgegebenen Berichtswoche stattfindet. Für die in der Stichprobe befindlichen Haushalte besteht gesetzliche Auskunftspflicht. Um auch Aussagen über Veränderungen und Entwicklungen in der Bevölkerung treffen zu können, werden ausgewählte Haushalte in der Regel bis zu viermal (maximal zweimal innerhalb eines Jahres) befragt.

Weitere Informationen

Ein Video auf der Website des Statistischen Bundesamtes erklärt, was der Mikrozensus ist, wozu er durchgeführt wird, wie die Haushalte zufällig ausgewählt werden, warum sie mitmachen müssen und was mit ihren Antworten passiert.



- ▶ Weitere Informationen und Antworten auf häufige Fragen unter: www.mikrozensus.de

Wasserstoff im Landkreis Leipzig

Eröffnung des HH2E Büros in der Reichsstraße



Am Mittwoch, dem 28. Februar wurde punkt 12:00 Uhr, das sogenannte Wasserstoffbüro in der Reichsstraße 5 eröffnet. Jenes dient als Kommunikationskoordination zwischen dem Landratsamt Landkreis Leipzig, der Stadtverwaltung Borna, der Stadtverwaltung Kitzscher, den Bürgerinnen und Bürgern und letztendlich auch dem Unternehmen, welches das Werk auf dem Standort Thierbach erbauen wird. Die neue Anlage wird auf dem 6,3ha großen Gelände im Industrie- und Gewerbezentrum „Goldener Born“ errichtet. Die Gemeinden Borna und Kitzscher bereiteten den Weg mit dem Bebauungsplan Ende letzten Jahres. Somit erfolgte am vergangenen Mittwoch der nächste Schritt in Vorbereitung des HH2E-Werk in Thierbach. Ziel des Unterfangens ist, dass unsere Energiemodellregion im Mitteldeutschen Revier schnell zur Energieunabhängigkeit gelangt. Hierzu wird in Zukunft der Überschuss an erneuerbaren Energien, welche nicht ins Netz eingespeist werden kann, zur Produktion von grünem Wasserstoff genutzt. Der hier produzierte grüne Wasserstoff kann beispielsweise helfen, den Flugverkehr klimaneutraler zu gestalten. Die HH2E-AG hat eine Kooperation zur nationalen Produktion von erneuerbaren Flugzeugkraftstoffen auf der Basis von grünem Wasserstoff am Flughafen Leipzig/Halle vereinbart.

Wir werden Sie, liebe Leserinnen und Leser, auf dem Laufenden halten, wann das Büro besetzt ist und welche Schritte in der nächsten Planung sind! *mk*



Breiter Teich wird entschlammt



Wer Ende Februar am Breiten Teich in Borna entlang kam, konnte es nicht übersehen – das Amphibienfahrzeug mit dessen Hilfe etwa 10.000 Kubikmeter Schlamm aus dem größten innerstädtischen Gewässer geholt werden sollen. Der Breite Teich wird entschlammt, wie der Fachmann sagt. Der Schlamm, von dem es im Teich zu viel gibt, wird auf dem Untergrund aufgewirbelt und danach aufgesaugt. Der Einsatz eines GPS-gestützten Schwimmsaugbaggers sorgt für eine gleichmäßige Schlammbabtragung von ca. 50 cm über die gesamte Teichfläche. Über ein Rohrsystem wird dieser dann zum Hartplatz in der Witznitzer Straße transportiert. Die Zedtlitzer Firma S&S hat ein großes Becken ausgehoben, in welchem der Schlamm in wasserdurchlässige Filtersäcke gepumpt wird. Das dabei austretende Wasser fließt direkt zurück in den Teich, während der Schlamm in den Säcken für ein Jahr trocknet. Nach dem Trocknungsprozess erfolgt die Entsorgung des Schlammes auf einer Deponie. Ein Vorteil dieses Verfahrens besteht in der

Vermeidung von Straßenverschmutzung durch LKW, die normalerweise den flüssigen Schlamm transportieren müssten. Die Entschlammung des Breiten Teichs ist ebenso notwendig wie die Beseitigung des Schilfs, das immer wieder vom Ufer Richtung Seemitte wuchert. Diese Arbeiten fanden im Vorfeld der Entschlammung statt. Dabei kam, wie im letzten Jahr, Truxxor zum Einsatz. Ein spezielles Fahrzeug, mit dem sich Wildwuchs und Röhricht beseitigen lassen. Der Kampf gegen die Verlandung des Breiten Teichs ist eine permanente Aufgabe, so dass Truxxor dem Schilf wahrscheinlich auch im nächsten Jahr zuleibe rücken muss.

- Ein Video zum Thema finden Sie auf dem Youtube-Kanal des DRUCKHAUS BORNA:



www.youtube.com/watch?v=OglxzwavLfo

René Deckert



Erweiterung der Kita „Am Rehgarten“

Der Bedarf an Betreuungsplätzen für Kita und Krippe in Borna und deren Ortsteilen wächst weiter stetig. Dies geht aus der aktuellen Bevölkerungsprognose hervor.

Die Stadtverwaltung reagiert auf diese Entwicklung, neben langfristigen Strategien und Konzepten, mit kurzfristigen Maßnahmen, um die Krippen- und Kindergartenkinderbetreuung auszubauen und an die tatsächlichen Betreuungsbedürfnisse anzupassen.

So stimmte der Stadtrat in seiner Sitzung im Juli 2022 für den Ausbau des Betreuungsangebotes der Kita „Am Rehgarten“ in Eula. Dazu wurden die 32 vorhandenen Hortplätze in die kommunale Horteinrichtung, den Hort an der Grundschule Clemens-Thieme in Borna Nord, verlagert. Der dadurch gewonnene Platz wurde nun im Zuge einer Sanierung ausgebaut. Mit der Erweiterung entstanden somit acht zusätzliche Krippenplätze und 22 neue Kindergartenplätze in der Einrichtung. Insgesamt stehen nun, nach Abschluss des Umbaus, 78 Betreuungsplätze zur Verfügung.

Das Gebäude wurde 2004 umfassend saniert. Um die Betreuungsstruktur zu ändern bedarf es einer Sanierung der Sanitär- und der Gruppenbereiche. Unter Grundlage der Aufgliederung in vier Gebäudebereiche wurden die vorhandenen Wasser- und Abwasseranlagen in den Sanitärräumen im Keller-, Erd- und den Obergeschossen demontiert und nach neuem Stand der Technik erneuert. Im Zuge der Sanierung, der Erweiterung von Kita-Plätzen in der Kindertagesstätte, sind in den Sanitärbereichen die Beleuchtungen, Steckdosen und Zuleitungen zu den elektrischen Anlagen erneuert worden. Zudem wurde der Schallschutz durch Akustikdeckenspiegel in den Gruppenbereichen verbessert.

Die Umsetzung ist mit einer Investition von ca. 986.549€ verbunden. Davon sind 542.602€ Fördermittel aus dem Programm Fachförderung FöriKitaBau2022 und 443.947€ Eigenmittel der Stadt Borna.

Diese Baumaßnahme wurde mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushalts.

Rassekaninchenausstellung in Borna

Ganz nach Tradition konnten die Mitglieder des Vereins S 33 Borna e.V. wieder eine Kaninchenschau in Borna organisieren. So fand am Wochenende des 17. und 18. Februar eine Rassekaninchenausstellung mit Kreisrammlerschau und angeschlossener Gemeinschaftsschau sowie der Wiener Clubschau statt.

Insgesamt 282 Tiere, davon 82 Tiere im Wiener Club Sachsen, waren in dieser Ausstellung zu sehen. Im Wiener Club Sachsen wurden Blaue Wiener, Blaugraue Wiener, Schwarze Wiener, Weisse Wiener und Graue Wiener ausgestellt. Clubmeister der Blauen Wiener ist Dieter Auerswald aus Gornsdorf. Clubmeister Blaugraue Wiener ist Sven Schulze aus Hohenbuckow, Schwarze Wiener Bernd Voigt aus Frauendorf (Frankenhainer Verein). Clubmeisterin Weisse Wiener ist Diana Kutschke aus Cunewalde, Clubmeister Graue Wiener ist Michael Dathe aus Treben (Frankenhainer Verein).

In der Gemeinschaftsschau hat den Kreisverbandsehrenpreis mit 388,5 Punkten die Zuchtgemeinschaft Dietze aus dem Niedergräfenhainer Verein mit seinen Farbenzwergern wildfarben gewonnen. Den Oberbürgermeister Pokal von Borna gewann mit 387,5 Punkten Uwe Rudolph aus dem Groitzscher Verein mit seinen

Zwergwidder wildfarben. Lenny Irmscher aus dem Bornaer Verein S 33 bekam mit den Roten Neuseeländer mit 386,5 Punkten den Wanderpokal der nur im Verein S 33 Borna vergeben wird.

Die Ausstellung vermittelte einen aktuellen Einblick in die züchterische Arbeit und den realisierten Zuchtfortschritt der letzten Jahre.



Öffnungszeiten Schwimmhalle



Aus personellen Gründen bleiben das Jahnbad sowie die Sauna bis auf weiteres samstags und sonntags geschlossen.

Geänderte Öffnungszeiten der Mediothek Borna

Aus personellen Gründen müssen die Öffnungszeiten der Mediothek Borna angepasst werden. So ist ab 1. März 2024 bis voraussichtlich Oktober 2024 die Mediothek freitags geschlossen.

Somit gelten für die Nutzerinnen und Nutzer folgende Öffnungszeiten:

- Montag, Dienstag und Donnerstag
10:00 bis 18:00 Uhr
- Samstag
9:00 bis 12:00 Uhr

Die Leihfristen werden automatisch angepasst.

Weiterhin besteht die Möglichkeit, unabhängig der Öffnungszeiten, Medien über den Rückgabekasten abzugeben. Dieser ist über den Zugang Teichstraße erreichbar.



Das nächste Bornaer Stadtjournal
- Ausgabe 4/2024 -
erscheint am 10. April 2024

www.borna.de

„Kultur in Borna“ nun auch auf Facebook

Seit Dezember 2023 präsentiert sich der Fachdienst Kultur und Veranstaltungen unter #kulturinborna auf Instagram. Ab sofort können uns auch alle Nicht-Instagrammer folgen und zwar auf dem Facebook-Kanal „Kultur in Borna“.

CCW-Kinderfasching

Ein Nachmittag voller Freude!

Der Goldene Stern erstrahlte am 11. Februar in bunten Farben, als die Glühwürmchen, die Hummeln, die Libellen, die Garde und unser Funkemariechen die Bühne betraten und die Kinder mit ihren mitreißenden Auftritten verzauberten. Ein Nachmittag voller Freude, Tanz und unvergesslicher Momente! Ein großes Dankeschön an alle Unterstützenden, die dazu beigetragen haben, dass die Faschingszeit reibungslos verlaufen ist.

Quelle:

www.facebook.com/bornaertanzelfen



Kontakt

Stadtverwaltung Borna
Markt 1, 04552 Borna

Tel: 03433 8730
Fax: 03433 873189
E-Mail: stadtverwaltung@borna.de
Internet: www.borna.de

Postanschrift
Postfach: 1319, 04541 Borna

Tretpiraten setzen sich in der Saison 2024 für Kinderdialyse e.V. ein

Am 3. Februar 2024 luden die „Tretpiraten“ im „Pub“ in Borna zu einer Informationsveranstaltung über den Spendenempfänger der Saison 2024 ein: den Kinderdialyse e.V.

Unter den zahlreichen Gästen befanden sich nicht nur begeisterte Radsportfreunde, sondern auch interessierte Sponsoren und Unterstützer der Tretpiraten. Diese erhielten die einzigartige Gelegenheit, den Kinderdialyse e.V. persönlich kennenzulernen und einen tiefen Einblick in die herausfordernde ehrenamtliche Arbeit zu gewinnen.

Die Mitglieder des Kinderdialyse e.V. waren zahlreich vertreten und teilten bewegende Einblicke in ihre täglichen Herausforderungen. Eine Besonderheit dabei war, dass alle Anwesenden und Vertreter selbst Eltern eines betroffenen Kindes oder betroffene junge Erwachsene waren. Die emotionale Schilderung der Herausforderungen verdeutlichte die Wichtigkeit des Engagements für nierenkranke Kinder und Jugendliche sowie deren Familien. Der 2009 gegründete Verein fungiert nicht nur als Netzwerkpartner zwischen Eltern, Kindern und relevanten Einrichtungen, sondern erleichtert auch den Alltag der Familien durch Sachspenden, finanziert durch monetäre Unterstützung. Diana Heduschka, Vorstand des Kinderdialyse e.V., präsentierte beeindruckend die hypothetische Frage: „Was wäre, wenn...?“ – eine Frage, die eine fiktive Vorstellung eines nicht existierenden Kinderdialyse e.V. betrifft. Diese Frage gewährte einen eindrücklichen Einblick in die umfassende Arbeit des Kinderdialyse e.V., darunter die Finanzierung des jährlichen Ferienlagers für nierenkranke Kinder, die Organisation und Finanzierung von Familienfreizeiten, Seminaren, Work-

shops, neuer Elternbetten auf der Kinderstation, eines Musikpädagogen während der Hämodialyse-Behandlungen, eines Telepräsenzroboters als digitale Lösung für den Unterricht von Zuhause, Öffentlichkeitsarbeit zu Dialyse, Transplantation und Organspende sowie die Anschaffung von Spielen, Bastelmaterialien und Pflastern für das kleine Lächeln nach der so häufig erlebten Blutabnahme für das Dialysezentrum.

Anna Zacharias, Diana Heduschka und Sandra Beyer sensibilisierten auch in diesem Kontext für das Thema Organspende und teilten zwei wichtige Erkenntnisse: Deutschland profitiert beim Thema Organtransplantationen mehr vom Ausland als umgekehrt. Die Spendebereitschaft in vielen anderen europäischen Ländern ist höher als in Deutschland, was besorgniserregend ist. Zudem hält eine transplantierte Niere nicht ein ganzes Leben lang, wie die beiden anwesenden jungen Erwachsenen eindrucksvoll berichteten, die bereits zwei Nierentransplantationen erlebt haben.

Die Tretpiraten werden in dieser Saison mit verschiedenen interessanten Radevents aufwarten, darunter das Anradeln, Mallorca 312, 2. Bike & Shooting Challenge, Tretpiratenmarathon und Abradeln. Die Saisoneroöffnung fand am 3. März 2024 in der Luckaer Straße beim Zwiebel-schützenverein e.V. statt und begann mit dem alljährlich beliebten Anradeln.

- ▶ Weitere Informationen finden Sie auf:
www.kinderdialyse.org
www.tretpiraten.com

Diana Heduschka,
Stev Krembs



Sächsische Energietage 2024 in Borna

Vom 6. bis 27. April finden die Sächsischen Energietage 2024 statt. Im gesamten Landkreis finden hier zu Erneuerbare Energien, Gebäudesanierung, Mobilität und Klimaanpassung Info- und Beratungstermine statt. Interessierte finden dabei sowohl Fachleute für individuelle Fragen als auch den Austausch zu Praktikern in der Region.

Während sich viele Menschen fragen, wie die Energiewende im Großen wie im Kleinen praktisch funktionieren kann und ob die Kosten dafür tragbar sind, umgeben uns die Lösungen allerorts mit zunehmender Selbstverständlichkeit. Wie rechnet sich heute eine Solaranlage? Was ist besser: Wärmepumpe, Infrarot oder Klimaanlage? Wie können Anlieger von einer Windkraftanlage profitieren? Wie

haben es andere geschafft, ihren Betrieb energieeffizient zu modernisieren?

Sowohl Laien als auch fachkundige Bürger sind eingeladen, an den Praxisterminen mit Förderberatung, an Exkursionen oder Diskussionsabenden zwischen Markranstädt und Geithain, Pegau und Wurzen teilzunehmen.

Sie werden überrascht sein, wie viele praktische Lösungen bereits einen Mehrwert in der Region schaffen - und wie viele engagierte Menschen dahinterstehen.

- ▶ Alle Veranstaltungsorte und Termine in Ihrer Nähe finden Sie auf der interaktiven Übersicht auf: www.energie.sachsen.de

Landratsamt Landkreis Leipzig

Neue Energien für Sachsen.
Praxis. Mehrwert. Zeigen.

SÄCHSISCHE
**ENERGIE-
TAGE 2024**
06.04. BIS 27.04.

Jetzt mit
Erneuerbaren
Impulse setzen
und Türen
öffnen.

Häufung von Einbrüchen in Pkw

Im Zuständigkeitsbereich des Polizeireviers Borna ist ein signifikanter Anstieg an Fällen von Einbrüchen in Kraftfahrzeuge zu verzeichnen. Seit Januar 2024 kam es allein im Stadtgebiet Borna in 25 Fällen zu Einbrüchen in PKW.

Auffällig ist, dass der oder die Täter zu meist eine der vorderen oder hinteren Seitenscheiben einschlagen, um so Gegenstände aus dem Inneren der Fahrzeuge zu entwenden. In nahezu allen Fällen lagen Geldbörsen, Handtaschen oder Werkzeug sichtbar im Innenbereich der Fahrzeuge. Die für die Tat benötigte Zeit ist dabei sehr kurz und die Täter können schnell und unerkannt fliehen. Die Taten selbst finden oft nachts, aber auch tagsüber auf großen Parkplätzen, Bahnhöfen oder bei Einkaufsmärkten statt, nachts meist in der Nähe von Wohneigentum.

Die Polizei weist noch einmal eindringlich darauf hin, keine Wertsachen offen im Auto liegen zu lassen. Es werden zunehmend Strafanzeigen aufgenommen, bei denen die Täter bei abgestellten Fahrzeu-

gen meist sichtbar abgelegte Gegenstände aus dem Fahrzeuginneren entwenden. Daher: Lassen Sie, auch bei einer lediglich kurzen Abwesenheit vom Fahrzeug, nichts Wertvolles wie z.B. persönliche Gegenstände oder Taschen sichtbar im Fahrzeug. Schließen Sie die Fenster und verriegeln Sie Ihr Fahrzeug jederzeit.

- ▶ Zeuginnen und Zeugen, die Hinweise geben können, werden gebeten, sich beim Polizeirevier Borna in der Grimmaer Straße 1a in 04552 Borna zu melden.

☎ 03433 244-0

Polizeidirektion Leipzig



Straße des Friedens

Vollsperrung in Neukirchen



Am 19. Februar begannen in der Straße des Friedens in Neukirchen im Auftrag des Abwasserzweckverbandes „Espenhain“ die Arbeiten zur Erneuerung des Regenwasser- und des Abwasserkanales. Die Arbeiten erfolgen unter Vollsperrung der Straße.

Die Umleitungsführung erfolgt für die Dauer der Sperrung von Frohburg kommend über die S11 zum Kreisverkehr an der S242. Vom Kreisverkehr folgt die Umleitung der S242 bis zur B176 und auf dieser bis Borna. In der Gegenrichtung wird die Umleitung entgegengesetzt auf der gleichen Straße geführt.

Die Arbeiten werden voraussichtlich bis Ende November andauern.

Gymnasium „Am Breiten Teich“ erreicht Landesfinale

Zum ersten Mal wagten sich die Turnerinnen des Gymnasiums „Am Breiten Teich“ Borna an die Wettkampfklasse IV heran. Lotta Förster, Martha Bemann, Annika Beger und Milena Kampf trainieren mehrmals wöchentlich im SV Einheit Borna e.V.. Verstärkt wurde das Team zusätzlich von Clara Kramer, die im Turnverein Leipzig Plagwitz trainiert.

Neben den klassischen Turngeräten Boden, Reck, Balken und Sprung turnte das Fünferteam auch am Parallelbarren. Zudem standen Schattenhockwenden und Synchronrollen auf dem Programm. Ergänzt wurden hierzu noch die athletischen Stationen an der Kletterstange, Schlussweitsprung und einem Staffeltwettbewerb.

Annika glänzte vor allem an den Turngeräten Reck und Boden. Clara und Milena kletterten gewandt und schnellkräftig die 4m hohe Stange empor. Martha bewies ihr gut ausgeprägtes Rhythmusgefühl bei den Synchronstationen. Ihre Sprungkraft stellte Lotta beim Schlussweitsprung mit 6,36 m unter Beweis.

Insgesamt eine tolle Teamleistung aller 5 Schülerinnen. Keinerlei Fehler unterliefen dem Team. Auf die Siegerehrung wurde gespannt gewartet.

Platz 2 bedeutete für alle den Erhalt der Silbermedaille. Zudem hat sich das Team mit dieser starken Leistung für das Landesfinale in Falkenhain-Lossatal qualifiziert. Ein toller Erfolg des jungen Quintetts.

Jana Förster



Das erfolgreiche Team mit Sportlehrer Karsten Förster

1. Wettkampf im Turnjahr 2024 in der Dinter-Sporthalle

Am letzten Wochenende im Januar fand in der Bornaer Dinter-Sporthalle der erste Wettkampf im Turnjahr 2024 statt. Es war ein aufregendes und zugleich besonderes Ereignis für alle Turnmitglieder des SV Einheit Borna e.V.

Ein herzliches Dankeschön geht an alle Helfer, die am Samstagmorgen die Turnhalle rasch wettkampfbereit eingerichtet und alle Geräte aufgebaut haben.

Mit Spannung, Eifer und Zielstrebigkeit erwärmten sich alle aktiven Turnerinnen und machten sich bereit für ihren Geräte-Dreikampf. Für viele Kinder war es der

erste Wettkampf und somit stieg die Anspannung vor dem ersten Gerät. Alle Teilnehmerinnen feuerten sich gegenseitig an und zeigten, dass der Wettkampf mehr war als nur ein sportliches Ereignis.

Ein aufregendes Spektakel bekamen die zahlreichen Zuschauer zu sehen. Präzise Sprungkombinationen bis hin zu anspruchsvollen Barrenübungen und sehenswerten Schwebbalkenübungen präsentierten die Turnerinnen. Besonders beeindruckend waren die Darbietungen am Boden. Elegante Bodenübungen nach Musik versetzten die Zuschauer in Staunen. Alle Turnerinnen zeigten beeindruckende Leistungen und bewiesen ihren regelmäßigen Trainingsehrgeiz. Bemerkenswert war die inklusive Gestaltung des Wettkampfes, die es Kindern mit körperlichen und geistigen Beeinträchtigungen, sowie Kindern mit Fluchthintergrund ermöglichte, in einem geschützten Umfeld am Wettkampf teilzunehmen und ihre sportlichen Fähigkeiten ebenso unter Beweis zu stellen.

Neben dem sportlichen Wettkampf stand der Gemeinschaftssinn des Vereinswettkampfes im Vordergrund. Die Atmosphäre in der Halle war geprägt von gegenseitiger Unterstützung und Fairness, was den Teamgeist und die Verbundenheit im Verein untereinander deutlich machte.

Der Höhepunkt des Tages war zweifellos die Siegerehrung, bei der die herausragenden Leistungen der Turnerinnen gebührend gewürdigt wurden. Mit stolzen Gesichtern und strahlenden Augen nahmen die Mädchen zahlreiche Medaillen



Ida Rudolph, Magdalena Kupper, Eva Czinkewitz und Helene Kuck (AK 8 und 9)



Laura Meiling - die spätere Siegerin in ihrer Altersklasse

und Urkunden entgegen, während der Applaus des Publikums durch die Halle ertönte.

Insgesamt war der Vereinswettkampf des SV Einheit Borna e.V. ein voller Erfolg und ein starkes Zeichen für Inklusion. Die Veranstaltung zeigte eindrucksvoll, dass Turnen nicht nur eine sportliche Disziplin ist, sondern eine lebendige und inspirierende Gemeinschaft, die Menschen jeden Alters und Hintergrundes zusammenführt.

Jana Förster

20. MITGAS Schüler Indoor Meeting

Auch das Leichtathletik-Team Borna war mit einer kleinen Anzahl von Startern beim größten Nachwuchshallenevent Mitteldeutschlands in der Arena-Leipzig dabei. Die SG MoGoNo Leipzig organisierte für rund 1.000 Sportler aus 130 Vereinen, 14 Bundesländern und zehn europäischen Ländern erneut ein Leichtathletik-Highlight der Extraklasse. Neben der besonderen Atmosphäre, welche die LAT-Athleten einsaugen konnten, kehrten diese auch sportlich erfolgreich aus der Messestadt am 10. Februar zurück.

Als Sprint- und Weitsprungdoppelsieger der M9 krönte sich so Tim Nöbel. 7,90sec benötigte der schnelle LAT-Sprinter über die 50-Meter-Strecke und konnte damit nicht nur seinen Zeitlauf, sondern in der gesamten Altersklasse gewinnen. Sein Bruder Ben lief mit 8,32sec ebenfalls im Bereich seiner persönlichen Bestleistung. Mit 3,55m blieb Ben gerade einmal einen Zentimeter im Weitsprung hinter seiner eigenen Best-



marke und verpasste als Viertplatziertes in einem großen Feld von 26 Springern den Bronzerang um zwei Zentimeter. Tim wiederum dominierte das Weitsprung-Klassement deutlich mit seinem weitesten Satz auf 3,92 m. Hanna Schlender (W9) verbesserte über 400m ihre persönliche Bestzeit um vier Sekunden und wurde 17. von 41 Starterrinnen. Ihre gleichaltrige Vereinskameradin Leonie Sundrup wurde ebenfalls 17. (von 35) im Medizinballstoßen.



Bei den Mädchen der „Großen Gruppe“ räumten die beiden Rosalies aus Bornas Ortsteil Wyhra ab. Rosalie Raatz (WJU18) konnte ihre 800-Meter-Bestzeit unter den Augen ihres mitgereisten Lauftrainers Peter Müller um über neun Sekunden auf nun 2:39min verbessern und belegte Rang vier. Rosalie Blätterlein wiederum holte Weitsprung-Bronze der W15 mit 4,59m hinter dem Mittweidaer Doppelsieg von Isa Ulbricht und Pauline Liebers.

Carlo Hohnstedter

Verlorene Orte

Fotografie als Gedächtnis des Braunkohlebergbaus im Leipziger Südraum (1990–1999)

Bildvortrag mit dem Berliner Fotografen Christian Bedeschinski
06.03.2024, 18:00 Uhr
Stadtkulturhaus Borna, Sachsenallee 47

Der Leipziger Südraum zwischen Markkleeberg und Regis-Breitingen war zur Wendezeit ein Hort der Braunkohleindustrie. Abgesehen vom Lausitzer Revier war die Dichte von Braunkohletagebauen und Veredlungsanlagen nirgendwo sonst in der DDR ähnlich groß. Grund genug für den Berliner Fotografen Christian Bedeschinski die Anlagen und ihre Kumpel im Bild festzuhalten. Der rasche Wandel, das Abfahren der Anlagen, der Abbruch dämmerten bereits herauf. Was bleibt sind wenige, erhaltene Relikte und Fotografie als Gedächtnis. Zwischen 1990 und 1999 schuf Christian Bedeschinski unzählige Mittelformat-Fotografien. Mit einer eindrücklichen Auswahl von gut 100 Color- und S/W-Motiven nimmt er Sie mit auf eine fotografische Reise zu den verlorenen Orten des Braunkohlebergbaus.

Die Veranstaltung ist Teil der Vortragsreihe des Geschichtsverein Borna e.V., des Heimatvereins Borna Land e.V. und des Museums der Stadt Borna.

Eintritt: 3,00 € (Vereinsmitglieder frei)



Schwelerei der BV Espenhain, 1993 (Christian Bedeschinski, Berlin)

Veranstaltungen im März und April

Noch bis zum 28. April
Museum
 Sonderausstellung



„Seid Ihr alle da? Auf den Spuren des Bornschen Kaspers“

Do | 7. März | 16:00 – 18:00 Uhr
Mediothek

Workshop: Internet der Dinge
 Interaktiver Workshop, bei dem verschiedene Apps und Geräte vorgestellt, deren Funktionen und Systeme und die Integration in den Alltag erklärt werden. Geräte und Apps können selbst programmiert und ausprobiert werden.

Fr | 8. März | 20:00 Uhr
Stadtkulturhaus

Frauentags-Special mit dem Kabarett academixer
 Die Veranstaltung „In der Hose brennt noch Licht“ ist ausverkauft!

So | 10. März | 17:00 Uhr
Stadtkulturhaus
 Lesung „ÖFFENTLICHE PROBE“



Ein Ringelnetz-Abend mit Schauspieler Jörg Schüttauf & Theaterschauspieler und Synchronsprecher Holger Umbreit.

Mi | 13. März | 15:00 Uhr
Stadtkulturhaus

Tanztee für Junggebliebene
 Diese Veranstaltung findet statt, wenn ausreichend Teilnehmer und Teilnehmerinnen zusammenkommen. Bitte erwerben Sie Ihre Karten im Vorverkauf im Stadtkulturhaus Borna oder im Hotel „Drei Rosen“.

Fr | 15. März | 19:00 Uhr
Mediothek

„Über Sieben Brücken“ – Konzertlesung mit „Wolke X“
 Emotionale und szenische Konzertlesung mit leidenschaftlichen Interpretationen von Rockballaden (The Beatles, John Lennon, Cat Stevens, Karat, etc.) einer szenischen Lesung von Texten der Weltliteratur (Kurt Tucholsky, Yoko Ono, Hermann Hesse, Martin Luther King, etc.) und Lyrics von John Lennon und Cat Stevens. Eine vielschichtige, bewegende Hommage an die Kraft positiver Gedankenspiele.

Fr | 15. März | 20:00 Uhr
Stadtkulturhaus
#Studiokonzert: Bernd Birbils



Ob Rock, Pop oder Alternativ, so richtig mag man sich da gar nicht festlegen. Fakt ist, wenn Bernd Birbils mit seiner rauchig warmen Stimme ins Mikrofon singt, ist Gänsehautfeeling garantiert. Mit dem Album „Sendeschluss“ geht Birbils neue Wege. Ehrlicher, geradliniger Deutschrock, den man stilistisch irgendwo zwischen Wolf Maahn und Stoppok einordnen könnte.

Sa | 16. März | 20:00 Uhr
Stadtkulturhaus
St. Patrick's Day Special mit der Fiddle Folk Family

Ein geselliger Abend anlässlich des Nationalfeiertags in Irland. Die Fiddle Folk Family besteht aus Musikern aus nur einer Familie. 40 Jahre, angefüllt mit Klängen, liegen zwischen Felix, dem jüngsten Fa-



milienmitglied und Folk-Urgestein Andreas „Moser“ Klingner, dem Vater der singenden Gruppe. Die Band überrascht mit handgemachter Folklore auf akustischen Instrumenten. Dass die Geige dabei eine besondere Rolle spielt, versteht sich von selbst.

Do | 21. März | 19:00 Uhr
Mediothek

Leipzig liest, Borna liest mit...
 Die Autorin Ines Thorn liest aus ihrem in Norwegen des Jahres 1893 spielenden historischen Roman „Die Töchter des Nordmeeres“, eine Geschichte über zwei unterschiedliche Frauen, die als Säuglinge in der gleichen Winternacht auf verschiedene Türschwellen im Dorf abgelegt werden.

Sa | 23. März | 19:00 Uhr
Stadtkulturhaus
Galakonzert
„Musikalische Glücksmomente“



Das exklusive Galakonzert wird organisiert vom Förderverein des Leipziger Symphonieorchesters. Zusammen mit dem Leipziger Symphonieorchester werden in diesem Jahr große Namen mit Ricardo Marinello, Anika Paulick und Nadine Hammer im Stadtkulturhaus Borna das Publikum erfreuen.

Di | 26. März | 18–21:00 Uhr
Mediothek

Spielerabend für Erwachsene
 Lernen Sie neue Spiele und neue Menschen kennen.

Do | 28. März | 10:00 Uhr
Stadtkulturhaus
 Ferienkino
 „Das magische Haus“



Thunder ist ein junger Kater, der von seiner Familie verlassen wurde. Verloren und allein findet er Zuflucht in einem geheimnisvollen Haus. 82 Minuten, FSK 0

Mo | 1. April | 10:00 – 18:00 Uhr
Geschichtenhof

Saisonstart am Ostermontag
 Man darf sich auf Spiele und Leckereien rund um Ostern und das Ei freuen.



Do | 4. April | 10:00 Uhr
Stadtkulturhaus
 Ferienkino „Die Häschenschule – Der große Eierklaus“



Es ist kurz vor Ostern und in einem feierlichen Ritual werden mit Hilfe des Goldenen Eis die sogenannten „Meisterhasen“ auserwählt. 73 Minuten, FSK 0

Do | 4. April | 16:00 Uhr
Mediothek

Smartphone Selbsthilfwerkstatt
 Einstiegshilfe und Unterstützung bei der Einrichtung und Anwendung von Smartphones. Mit der Nachrichtenwerkstatt. Um Voranmeldung wird gebeten.

Sa | 6. April | 19:00 Uhr
Stadtkulturhaus

Kabarett mit Katrin Weber
 Die Veranstaltung „Sie werden lachen“ ist ausverkauft!

Kartenbestellungen und -verkauf:
 Stadt- und Touristinformation
 Markt 2, 04552 Borna
 Tel.: 03433 873195
 www.tourismus-bk.de

Irmscher – Spiel & Kunst
 Mühlgasse 5, 04552 Borna
 Tel.: 03433 201799
 spielundkunst.irmscher@t-online.de

www.stadtkulturhaus-borna.de
 www.volksplatz.de
 www.geschichtenhof.de
 www.mediothek-borna.de
 www.museum-borna.de

► Weitere Informationen unter:
 www.borna.de/veranstaltungen

Eine kleine Vorschau auf das Bornaer Stadtfest

Kinder- und Familienmitmachmeile sowie Vereinsstraße am Samstag

Noch rund drei Monate sind es bis zum diesjährigen Stadtfest. Die Vorbereitungen laufen und es haben bereits viele engagierte Vereine und Unternehmen ihre Teilnahme für den Samstag, 01.06., zugesagt. Mit dabei sind bisher u. a.: Freiwillige Feuerwehr, Bon Courage e.V., Augenoptik Seiberlich, LVZ, Cosplay Team Sachsen, Imkerverein Borna, Mediothek mit Fahrbibliothek, Kleinstadtladys, Museum und Geschichtsverein, Thermomix, HH2E, Tourismusverein Borna und Kohrener Land, Städtepartnerschaften e.V., WILMA (mobile Soziokultur), Arbeiter-Samariter-Bund Regionalverband Leipzig e.V., Evang.-luth. Kirchgemeinde, Zuhause Leipzig gGmbH, BWS und SWB.



Für Kinder werden in der Reichsstraße verschiedene Aktionen wie Outdoor-Spiele, Bastel- und Schminkestraße, Hüpfburg, Siebdruck u.v.m. angeboten. Auch eine kleine Bühne für Puppentheater und Kinderprogramm ist in Planung.

Trödel- und Kreativmarkt am Sonntag

Am Sonntag wird rund um den Marktplatz wieder ein Trödel- und Kreativmarkt stattfinden. Interessenten wenden sich für die Anmeldung bitte an den Fachdienst Kultur und Veranstaltungen.

Musik auf dem Stadtfest

Von Freitag bis Sonntag gibt es wieder ein buntes, musikalisches Programm für jeden Geschmack auf der großen Marktplatzbühne. Mit dabei sind schon: Juke-



box der Musik- und Tanzschule Landkreis Leipzig, Rock'n'Roll-Band The Beepees, Oldie Live Band, Andreas Gabalier Double, De Hutzenbossen, Gospelchor Altenburg, Andrea Berg Double, Colour the Sky.

► Informationen, Ideen, Anmeldung, Kooperationen: Frau Sally Martin
 @ fd21@borna.de
 ☎ 03433-209773
 oder im Familienbüro, Reichsstr. 5



Archiv: Impressionen vom Bornaer Stadtfest 2023

2. Blaulichttag mit den Eispiraten Crimmitschau

Über 4.000 Zuschauer, darunter 1.600 Ehrenamtliche und für das Allgemeinwohl tätige Menschen, erlebten einen unglaublichen 4 zu 1 Sieg der Eispiraten Crimmitschau gegen das Team der Starbulls Rosenheim. Doch



warum sind zeitgleich so viele Uniformträger im Stadion? Am 11.02.2024 fand der 2. Blaulichttag der Eispiraten statt. Bei diesem Event erhalten Mitglieder der Feuerwehr, vom THW, vom DRK und von allen anderen ehrenamtlichen Einheiten sowie Mitarbeiter der Polizei, Pfleger/innen und Erzieher/innen freien Eintritt. Eine ganz besondere Würdigung des Ehrenamtes. Dieser Einladung sind die Kameraden der Feuerwehr und Jugendfeuerwehr Wyhra bereits zum zweiten Mal gefolgt. Bei den Kameraden spielt Eishockey prinzipiell eine große Rolle. Regelmäßig wird sich zum gemeinsamen Zuschauen in

der Wehr getroffen und die Eispiraten angefeuert. Ein wahrer Fanclub entwickelte sich so über die Zeit. Es fördert natürlich auch den Teamgeist und die Kameradschaft in den Reihen. Eine Feuerwehr ist nun mal wie eine große Familie. Kein Wunder also, dass sich gleich 18 Brandschützer auf den Weg nach Crimmitschau machten, um einen unvergesslichen Abend und ein sehr aufregendes Spiel zu erleben. Wir bedanken uns recht herzlich beim ETC und den Eispiraten Crimmitschau für diesen Abend und die Würdigung des Ehrenamtes.

Ihre Feuerwehren Wyhra

Teamgeist bei der Sportolympiade

Teamgeist und körperliche Fitness sind für Feuerwehrleute besonders wichtig, um ihre Aufgaben zuverlässig zu erledigen.



In den aktiven Abteilungen findet deshalb regelmäßig Dienstsport statt. Doch auch die Nachwuchsbrandschützer aus den Bornaer Jugendfeuerwehren lassen sich da nichts nachsagen. So trafen sich 46 Kinder und Jugendliche der Kinderfeuerwehr und der Jugendfeuerwehren Borna, Wyhra, Neukirchen und Zedtlitz zur Sportolympiade in der Glück-Auf-Sporthalle. In gemischten Teams mussten mehrere sportliche und auch spaßige Sta-

tionen absolviert werden. Altersgerecht konnten sich die Kids so beim Seilspringen, Slalom, Parcours, Kistenziehen sowie beim Krebsgang und weiteren Aktivitäten beweisen. Allen Teilnehmern und Betreuern hat es unheimlich viel Spaß gemacht. Die nächsten gemeinsamen Veranstaltungen aller Jugendwehren sind bereits geplant.

pm, Freiwillige Feuerwehr der Großen Kreisstadt Borna

Einsatzstatistik vom Februar 2024 der Feuerwehren der Stadt Borna

Feuerwehr Borna

Tech. Hilfeleistungen: 14 Einsätze (inkl. ausl. Betriebsstoffe & Ölspuren)
Brände: 7 Einsätze
Brandmeldeanlagen: 5 Einsätze
Brandsicherheitswachen: 2 Einsätze

Feuerwehr Eula

Tech. Hilfeleistungen: 1 Einsatz (inkl. ausl. Betriebsstoffe & Ölspuren)

Feuerwehr Neukirchen

Tech. Hilfeleistungen: 3 Einsätze (inkl. ausl. Betriebsstoffe & Ölspuren)
Brände: 1 Einsatz

Feuerwehr Thräna

Brandmeldeanlagen: 4 Einsätze (inkl. ausl. Betriebsstoffe & Ölspuren)
Brände: 1 Einsatz

Feuerwehr Zedtlitz

Brandsicherheitswache: 1 Einsatz

Gesamte Einsatzanzahl: 39

Die Feuerwehr Wyhra musste nicht ausrücken.

Neue Atemschutzgeräteträger für die Bornaer Wehr

Ende Januar fand für 10 Teilnehmer der Bornaer Wehr der Lehrgang „Atemschutzgeräteträger“ statt. Dieser ist in der Feuerwehr eine sehr wichtige Grundlage, denn ohne ist eine Menschenrettung in einer Brandwohnung unmöglich. Die Teilnehmer wurden in einem theoretischen sowie in einem praktischen Teil auf die zukünftigen Einsätze vorbereitet. Die technischen Grundlagen der Geräte, der Umgang mit diesen sowie die Einsatztaktik und wesentliche Grundlagen im Atemschutzeinsatz sind existenzielle Ausbildungsinhalte, welche die Teilnehmer zukünftig im Schlaf beherrschen müssen. Um die meist jungen Brandschützer auch an die Atemschutzeinsätze zu gewöhnen, wurden mehrere praktische Übungen durchgeführt. „Die Gewöhnungsphase ist extrem wichtig. Wenn man nicht gewöhnt ist unter Atemschutz zu arbeiten, kann es zu Atemnot oder Angst kommen“, so Ausbilder Ingolf Szech. Steh still und sammle dich, ist der Leitspruch für solche schwierigen Situationen.



An insgesamt drei Ausbildungstagen erlernten die Kameraden alles, was wichtig ist. Zum Abschluss ging es in die Atemschutzübungsanlage in das Feuerwehrtechnische Zentrum Thierbach. Dort konnten, unter sehr realitätsnahen Bedingungen, Einsätze unter Atemschutz simuliert werden. Die Teilnehmer durchliefen vorher allerdings noch einen Belastungstest. Mit vollständiger Ausrüstung mussten vorgegebene Parameter auf der Endlosleiter, dem Fahrrad und auf dem Laufband erreicht werden. Wir gratulieren allen Teilnehmern zum bestandenen Lehrgang.

pm, Freiwillige Feuerwehr der Großen Kreisstadt Borna

Sichere Zukunft in der Pflege



Alle Jahre wieder – natürlich waren wir auch dieses Jahr, als VOLKSSOLIDARITÄT Kreisverband Borna e.V., mit einem Stand bei der 19. Berufsorientierungsmesse in der Dinteroberschule in Borna am Start. Fragen wie „Was ist dein Traumberuf?“, „Was sind deine Stärken?“ oder „Wie sieht deine Zukunft aus?“ – dieses Jahr haben wir an unserem Glücksrad ein paar Fragen für die Schüler*innen eingebaut. So kamen wir super mit allen ins Gespräch! Allen Mutigen haben wir das Blutzucker messen nähergebracht und konnten nebenbei auch die ein oder andere Frage beantworten.

Seit bereits vielen Jahren sehen wir es als einen wichtigen Bestandteil an, dem enormen Fachkräftemangel entgegenzuwirken somit die professionelle Unterstützung hilfebedürftiger Menschen aufrechtzuerhalten und dafür potentielle, gut ausgebildete Fachkräfte in den unterschiedlichen Bereichen zu fördern.

Mit der Einführung der generalistischen Ausbildung in der Pflege erwerben alle Absolventen den Abschluss zur Pflegefachfrau bzw. zum Pflegefachmann. Während der dreijährigen Entwicklung werden unsere Azubis engmaschig und

praxisnah durch unsere ausgebildeten Praxisanleiter*innen betreut, welche selbst langjährig als Pflegefachkraft im Einsatz sind. An den sogenannten PT-Tagen (Praxisanleiter-Tagen) haben unsere Auszubildenden die Möglichkeit in einer 1:1-Betreuung so viel wie möglich von den Praxisanleitern zu lernen. Vom Blutdruck messen über Verband wechseln bis hin zum Medikamentensetzen werden verschiedene Themenbereiche erklärt.

Der theoretische Teil wird durch die bundesweit aktiven Sozialpflegeschulen der Heimerer GmbH in Leipzig übernommen. Gemeinsam haben wir so ein erfolgreiches Ausbildungsmodell aufbauen können. Ziel der Qualifikation ist eine Übernahme in einer unserer beiden Sozialstationen in Borna oder Pegau.

Auch für das kommende Ausbildungsjahr suchen wir wieder Auszubildende als Pflegefachfrau/Pflegefachmann!

Ihr wollt mehr über den Beruf in der Pflege wissen oder interessiert euch für mehr Informationen zur Ausbildung und zum Werdegang?

Dann besucht uns doch an unserem Stand auf der Azubi-Messe in Frohburg. Am 13.

März sind wir von 17:00 bis 19:00 Uhr in der Oberschule Frohburg für euch da!

Am 13. März habt ihr keine Zeit?

Dann meldet euch doch gerne telefonisch bei unseren Pflegedienstleitungen und informiert euch:

Sozialstation Borna – 03433 2693735
Sozialstation Pegau – 034296 944100

Wir freuen uns auf euch!

► Du möchtest noch mehr Informationen? Dann schau einfach auf unserer Homepage vorbei:
volkssolidaritaet-borna.de/jobs/

► Ihr wollt noch mehr Einblicke in unseren Arbeitsalltag? Dann folgt uns auf unserem Instagram-Account der VOLKSSOLIDARITÄT Kreisverband Borna e.V.



Franziska Hirsch
Qualitäts- und Projektmanagerin
VOLKSSOLIDARITÄT Kreisverband Borna e.V.

VOLKSSOLIDARITÄT
Kreisverband Borna e.V.

DEINE AUSBILDUNG
PFLEGEFACHMANN /
PFLEGEFACHFRAU

Azubi-Messe in Frohburg
13. März 2024 | 17:00 – 19:00 Uhr
Oberschule Frohburg

Alle Informationen: volkssolidaritaet-borna.de/jobs/

Fiaccolata 2024 – Fackellauf des Roten Kreuzes

Ende Februar ist das Licht der Hoffnung und Menschlichkeit in Sachsen angekommen. Noch bis Juni 2024 läuft die Fiaccolata quer durch Deutschland über Österreich nach Italien. Am 23. Februar übernahm der DRK-Kreisverband Leipzig-Land e.V. das Feuer vom DRK-Kreisverband Wittenberg e.V. in Ferropolis. Sandra Kühn, die selbst aus Wittenberg stammt, bekam die Fackel stellvertretend für den Ortsverein Taucha überreicht. Anschließend machte die Fiaccolata gemeinsam mit dem Tauchaer Bürgermeister Tobias Meier an der Seniorenwohnanlage, dem Pflegedienst und der neuen Tagespflege „Marie Simon“ in Taucha Station.

Auf dem Tauchaer Marktplatz nahm dann der Rettungsdienst des Kreisverbandes das Licht entgegen und fuhr vom „hohen Norden“ in den Süden des Satzungsgebietes zum DRK-Ortsverein Borna. Letzterer gestaltete einen Fiaccolata-Stand mit den verschiedenen Gemeinschaften auf dem Marktplatz, führte eine Rettungsübung durch und trug die Fackel später durch die Stadt zum Ortsvereinsheim, wo gerade ein Erste-Hilfe-Kurs stattfand. Der Ortsverein Borna übergab dann an die Wasserwacht, die das neue Rescue Water Craft (Jetski) im Gepäck hatte.

Mit Fackel und Wasserfahrzeug ging es nach Markkleeberg an den Cospudener See. Hier wartete bereits die Wasserwacht des DRK-Kreisverbandes Leipzig-Stadt e.V. Damit endete die ereignisreiche und schöne Fackel-Etappe im Gebiet des DRK-Kreisverbandes Leipzig-Land e.V.

„Mit dem Fackellauf wollen wir unserer Wertschätzung der mehr als 15.000 ehrenamtlichen und 14.000 hauptamtlichen Mitgliedern in Sachsen Ausdruck verleihen, deren tagtäglicher Einsatz



es uns ermöglicht, unsere Aufgaben zu erfüllen. Ihre Menschlichkeit hinterlässt Spuren in den Herzen all derer, denen geholfen werden konnte. Dafür sind wir sehr dankbar und darauf sind wir auch etwas stolz“, sagt Peter Kaul, Präsident des DRK Landesverbandes in Sachsen.

Hintergrund

Die „Fiaccolata“ wird seit 1992 vom Italienischen Roten Kreuz organisiert. Dabei reist die strahlende Fackel durch Deutschland über Österreich nach Italien, bis diese schließlich am 24. Juni Solferino erreicht. Das Rote Kreuz möchte an seine Wurzeln erinnern und kehrt zum Ursprung der Rotkreuz- und Rothalbmondbewegung zurück. Tausende Rotkreuzlerinnen und Rotkreuzler versammeln sich und gedenken gemeinsam der Herkunft und den Grundsätzen des Roten Kreuzes.

Im Jahr 1859 reiste der Schweizer Geschäftsmann Henry Dunant durch Italien. Dabei wurde er Zeuge der Folgen der Schlacht von Solferino, einer der größten Auseinandersetzungen jener Zeit. Dunant erlebte Not und Elend der verwundeten Soldaten hautnah und setzte sich dafür ein, die Versorgung der Verwundeten zu organisieren. Er verarbeitete die erschütternden Erlebnisse in seiner Schrift „Eine Erinnerung an Solferino“, an deren Ende er die Vision für die Gründung neutraler Hilfsgesellschaften für Verwundete in verschiedenen Ländern Europas formulierte. 1863 fand die erste Genfer Konferenz statt, auf der die Gründung solcher Hilfsgesellschaften beschlossen wurde. Kurz darauf gründete sich die erste nationale Rotkreuzgesellschaft weltweit: der württembergische Sanitätsverein im Königreich Württemberg.

pm, DRK Landesverband Sachsen e.V.



Neue BWS-Homepage geht an den Start



Das gesamte Team der BWS freut sich Ihnen unsere neue BWS-Homepage vorstellen zu können. Mit einem moderneren, übersichtlicheren und bedienerfreundlicheren Design möchten wir Ihnen einen noch besseren Überblick über unsere Angebote und allgemeinen Dienstleistungen bieten.

Auf unserer neuen Homepage finden Sie alles zum Thema Wohnen, Gewerbe, Service und allgemeine Informationen zu unserem Unternehmen, wie z. B. Ihre Ansprechpartner, News, Engagement und unsere Leistungen.



Tauchen Sie ein in unsere moderne Wohnwelt unter www.ihre-bws.de und lassen Sie sich inspirieren, auch mehr über Ihre kommunale Wohnungsgesellschaft und deren Angebote zu erfahren.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.



Mit herzlichsten Grüßen,
Ihr Team der BWS Borna.



Telefon: 03433 - 2746-0
E-Mail: info@bws-borna.de

www.ihre-bws.de

Geschäftszeiten:
Mo: 9.00 - 12.00 Uhr
Di: 9.00 - 18.00 Uhr
Do: 9.00 - 12.00 Uhr

Roßmarktsche Straße 5 | 04552 Borna

KulturGUIDE

März / April



► Leipziger Buchmesse
21.03.2024 – 24.03.2024 | Messe Leipzig

Ausstellung

Museum Borna
bis 28.04.2024

Seid ihr alle da?
Auf den Spuren des
Bornschen Kaspers

Öffnungszeiten Museum Borna

Di. – Do. 10:00 – 17:00 Uhr
Fr. 10:00 – 13:00 Uhr
Sa./So. 14:00 – 17:00 Uhr

Kirche

Emmauskirche Borna
mittwochs | 12:00 Uhr
Ökumenisches Mittagsgebet

Ev.-Luth. Emmauskirchengemeinde
Bornaer Land
Tel.: 03433 802185
www.kirche-bornaer-land.de

Stadtkirche St. Marien
dienstags | 17:15 Uhr
Jungbläserkreis

donnerstags | 18:00 Uhr
Posaunenchor

Kunigundenkirche Borna
31.03. | 06:00 Uhr
Gottesdienst
mit Pfr. i. R. Mallschützke und Team
Im Anschluss an den Gottesdienst
laden wir Sie herzlich zum Oster-
frühstück in das Gemeindehaus ein.

Emmauskirche Borna
01.04. | 10:00 Uhr
Gottesdienst
mit Pfr. Dr. Junghans

Stadtkirche St. Marien
10.03. | 10:00 Uhr
Gottesdienst mit Taufe
mit Pfr. i. R. Mallschützke

17.03. | 10:00 Uhr
Gottesdienst
mit Sup. Dr. Kinder

24.03. | 10:00 Uhr
Gottesdienst
mit Pfr. Dr. Junghans

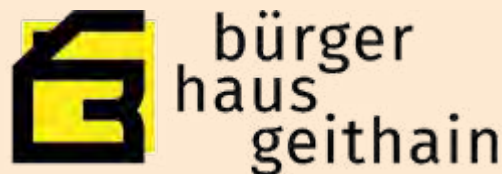
28.03. | 18:00 Uhr
Abendmahlsgottesdienst
mit Sup. Dr. Kinder

29.03. | 15:00 Uhr
Passionsmusik zu Karfreitag
mit Pfr. Dr. Junghans und KMD J.
Stauda. In diesem Jahr stehen die
„7 Worte Jesu am Kreuz“ (Text:
Paul Gerhardt) in der Vertonung
von Friedrich Mergner (1818 –
1891) im Mittelpunkt. Außerdem
erklingt das „Agnus Dei“ aus der
Missa brevis in B von Christopher
Tampling (1964 – 2015). Gestaltet
wird die Musik durch die Kantorei
St. Marien Borna.

31.03. | 10:00 Uhr
Gottesdienst
mit Pfr. Dr. Junghans

Kindertagesstätte „Marienkäfer“
freitags | 09:00 Uhr
Kindersingekreis

Borna Gemeindehaus
dienstags | 15:45 Uhr
Kindersingen



Kultur erleben – Weitere Veranstaltungshighlights

Stadtfest Geithain (14. – 16. Juni)



Geithain beb't wieder am dritten
Juni-Wochenende.
Tolle Bands, Party & Disco, Show-
programme für die ganze Familie,
Rummel, Spiel, Spaß u.v.m.

Sommerkino und Badfest (20. Juli)



Viele Spiel- und Spaßattraktionen
für Groß und Klein im und ums
Wasser. Ferienspaß garantiert
– und das Open-Air-Sommer-
kino darf natürlich wieder nicht
fehlen!

Die große Schlager Hitparade (18. Oktober)



... ist zurück und wie! Die char-
mante Moderatorin von der MDR
Schlagerwelt und vielen TV Sen-
dungen bekannte und beliebte
Sängerin „Katharina Herz“ wird
durch die große Gala führen und
Sie auch musikalisch in die große
Welt des Schlagers verführen.

► Kartenvorverkauf: Stadt- & Bürgerinformation Geithain,
www.geithain.de, www.reservix.de
Stadt Geithain

MARIA CROHN & FRIENDS

Festival der Travestie

Endlich mal wieder richtig lachen!

Fr., 26.04.24 Beginn: 19.30 Uhr
Einlass: 18.30 Uhr

BürgerHaus GEITHAIN

5. Internationaler Frauenlauf



Liebe Lauf-Interessierte,

auch dieses Jahr gibt es wieder einen Lauftreff zur Vorbereitung des Internationalen Frauenlaufs in Borna. Der Treff ist vor allem für Anfängerinnen geeignet. Es wird 10 Trainingseinheiten geben und je nach Fitness einen angepassten Trainingsplan.

Der Treff startet immer mit einer gemeinsamen Erwärmung, anschließend Laufen oder Gehen und zum Schluss ein Cool down und etwas Dehnung.

Wenn ihr zusätzlich noch einmal in der Woche trainiert, seid ihr ganz sicher im Mai fit wie ein Turnschuh.

Also packt die Badehose ... ähh nein... Turnschuhe ein und kommt ab dem 27. Februar jeden Dienstag von 18:00 – 19:00 Uhr zum „Roten Sofa“ am Breiten Teich in Borna.

Außerdem gibt es ab dem 9. April jeden Dienstag von 10:00 – 11:00 Uhr einen (Nordic-)Walking Treff, hauptsächlich für Anfängerinnen. Treffpunkt: K24! (Kirchstraße 24, Borna) Die Trainingsangebote sind offen und ein Einstieg ist jederzeit möglich. Eine Anmeldung ist nicht notwendig, jedoch zur besseren Planbarkeit gewünscht.

Wer sich per E-Mail unter konstanze.morgenroth@lk-l.de anmeldet, wird zudem regelmäßig über Aktuelles zum Training informiert und erhält nützliche Lauftipps.

Der Internationalen Frauenlauf wird am 4. Mai 2024 zum fünften Mal infolge stattfinden. Die Veranstaltung wird von Bon Courage e.V. in Kooperation mit der Gleichstellungsbeauftragten vom Landkreis Leipzig, Konstanze Morgenroth, und dem Wegweiser e.V. organisiert.

Konstanze Morenroth

Katholische Pfarrei Hl. Edith Stein
Tel.: 03433 208350
www.kath-kirche-borna.de

- jeden letzten Mo. im Monat 18:00 Uhr, Montagsgebet zum Glockenschlag (Ökumenisch)
- Fr. 09:00 Uhr, Heilige Messe
- So. 10:30 Uhr, Heilige Messe

Neuapostolische Kirche
Gemeinde Borna, Oststraße 9
www.borna.nak-nordost.de

- jeden Sonntag | 10:00 Uhr Gottesdienst
- jeden Mittwoch | 19:30 Uhr Gottesdienst (außer 27.03.)
- 24.03. | 10:00 Uhr Gottesdienst zu Palmsonntag
- 29.03. | 10:00 Uhr Gottesdienst zu Karfreitag
- 31.03. | 10:00 Uhr Gottesdienst zu Ostern

Jehovas Zeugen
Schützenstraße 1, Nerchau
Tel.: 0163 7019080/0171 2259380

Kinder / Jugend

Freizeitzentrum Borna-Ost
Öffnungszeiten
Di – Fr | 13:00 – 18:00 Uhr
12.03. (Nachmittag) – 15.03., 29.03. geschlossen
28.03. | 10:00 – 18:00 Uhr

dienstags | 09:30 Uhr
Krabbelgruppe (0 – 3 Jahre)

07.03., 21.03. | 16:00 Uhr
Kreativangebot

08.03., 22.03. | 15:30 Uhr
Kochangebot

27.03. | 16:00 Uhr
Oster-Feier

28.03. | 15:00 Uhr
Osterbasteln

Mediothek Borna
montags | 16:00 Uhr
Vorlesezeit für die Kleinsten
Jeden geöffneten Montag können Kinder ab 3 Jahren mit den Vorlesepaten in Bücherwelten abtauchen.

- 11.03. | Jeder hat mal Sorgen
- 18.03. | Geschwisterglück
- 25.03. | Der Osterhase ist unterwegs! (Bilderbuchkino – Onilo)

Lichtblick e.V.
Hebammenpraxis, Kirchstr. 20, Borna

- mittwochs | 09:30 – 10:30 Uhr
- mittwochs | 10:45 – 11:45 Uhr
Krabbelgruppe

12.04. | 09:30 Uhr
Vortragsreihe Junge Familie
Spiel mit mir – Kindliches Spiel verstehen und begleiten

Bienvenue e.V.
Markt 15, Borna
montags | 15:00 Uhr
Sprachkiste
Deutschkurs für Kinder von 6 – 9

dienstags | 11:00 Uhr
Elterncafé
Für alle Kinder von 3 – 5

mittwochs | 15:00 Uhr
Sprachkurs
Für alle Kinder von 10 – 13

mittwochs | 16:00 Uhr
Sprachkurs
für Fortgeschrittene
Für alle Kinder von 10 – 13

Freizeit Borna

NABU Zukunftsgarten
Borna-Gnandorf
14.03. | 14:30 Uhr
Schilder gestalten
Gemeinsam stellen wir Gartenschilder aus Knetbeton her und bedrucken diese mit Stempeln

19.03. | 14:00 Uhr
Kräuterspaziergang mit Kräuterküche
Wir erkunden die Frühjahrskräuter, die auf der Projektfläche wachsen und verarbeiten anschließend die Kräuter gemeinsam, essen und tauschen Rezepte untereinander. Bringt gerne eine Speise oder ein Getränk mit für den geteilten Tisch.

28.03. | 14:00 Uhr
Klimawandel und Wassernutzung
Wie funktioniert Gärtnern in Zeiten des Klimawandels? Welche Methoden können wir uns zunutze machen und wie kann eine verbesserte Wasserinfrastruktur im eigenen Garten geschehen? Um Anmeldung wird gebeten.

03.04. | 15:00 Uhr
Garten-Amphibien-Café

Alte Raum-Decke? Nie mehr streichen!

Jetzt informieren: 034297 - 41570
PORTAS-Fachbetrieb
Holger Uhlich
Hauptstraße 50, 04683 Fuchshain
www.uhlich.portas.de
Schahtag am 06.04.2024, von 9.00 – 12.00 Uhr

Die schlaue Lösung

Nachher

Das Decke-unter-Decke-System

Türen Küchen Treppen Fenster Decken Schranklösungen

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1

Mediothek Borna

26.03. | 18:00 Uhr

Spielerabend für Erwachsene

Wir laden sie recht herzlich zu unserem Spielerabend in der Mediothek Borna ein. Im Zentrum stehen aktuelle Brettspiele und Spieleklassiker für Erwachsene.

Lernen Sie neue Spiele und neue Menschen kennen.

29.03. | 16:00 Uhr

Smartphone Selbsthilfeworkstatt

Einstiegshilfe und Unterstützung bei der Einrichtung und Anwendung von Smartphones

Um Anmeldung wird gebeten:

<https://nachrichtenwerkstatt.perspectivefunnel.com/terminanmeldung/>

Rotes Sofa am Breiten Teich, Borna
dienstags | 18:00 Uhr

Training für den 5. Internationalen Frauenlauf

Der Internationale Frauenlauf wird am 4. Mai 2024 zum fünften Mal stattfinden.

Rudolf-Harbig-Stadion, Borna
dienstags | 18:00 Uhr

Lauftreff zur Vorbereitung auf den Team Run

Lauftreff mit der VSV77-Laufgruppe zur Vorbereitung auf den Sparkassen Team Run Landkreis Leipzig am 22. Mai am Kap Zwenkau.

Vereinshaus Eula

16.03. | 17:00 Uhr

Das Gelbe vom Ei

Der Eula e.V. führt auch in diesem Jahr seine Veranstaltungsreihe „Dorfkneipe“ – der Treffpunkt im Dorf, fort und lädt in Zusammenarbeit mit der Mediothek ein zum Kino in Eula.



Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht. Alle Angaben ohne Gewähr.

Region

Nikolaikirche Luthersaal, Geithain

09.03. | 19:00 Uhr

Musikabend mit TRIO-WERK
Saxophon/Klarinette: Nico Klisch,
Schlagwerk: Manfred Kluge,
Piano: Janko Bellmann

Kulturhaus, Böhlen

17.03. | 18:00 Uhr

Herr Doktor, die Kanüle klemmt!

Die frivolste Komödie des Jahres P18!

Neue Messe Leipzig

21.03. – 24.03.

Leipziger Buchmesse & Leipzig liest

Die Leipziger Buchmesse ist der wichtigste Frühjahrstreff der Buch- und Medienbranche und verbindet Leser:innen, Autor:innen, Verlage und Medien – nicht nur aus Deutschland, sondern aus der ganzen Welt.

www.leipziger-buchmesse.de

Vorschau

Modellbaupark Auenhain

29.03. – 01.04.

Andampfen
Saisonstart 2024

Volksplatz Borna

17.05.

Saisonstart Sommerkino

Innenstadt Borna

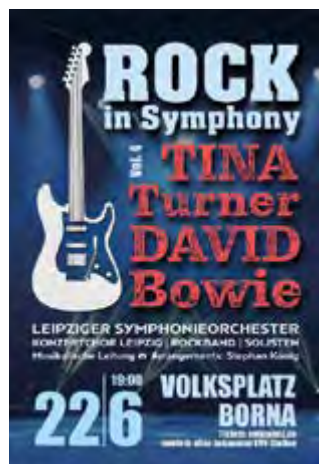
31.05. – 02.06.

Stadtfest Borna

Volksplatz Borna

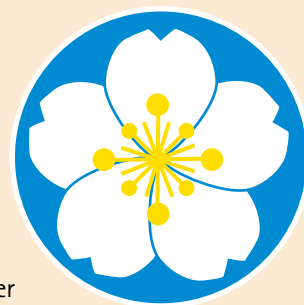
22.06.

Rock in Symphony



Kirschblüte in Borna und Kohrener Land

14. bis 28. April 2024



Der Tourismusverein Borna und Kohrener Land lädt ganz herzlich zur Veranstaltungsreihe „Kirschblüte in Borna und Kohrener Land“ ein, die vom 14. bis 28. April 2024 in Borna und im Kohrener Land stattfinden wird. „Diese besondere Zeit des Jahres, wenn die Kirschbäume in voller Blüte stehen, möchten wir gemeinsam mit Ihnen feiern!“

Die Veranstaltungsreihe bietet im April 2024 bereits zum dritten Mal eine Vielzahl von Events, die für jeden etwas Besonderes bereithalten. Ob Sie sich für Kultur, die Schönheit der Natur, familiäre Aktivitäten oder kulinarische Genüsse interessieren, bei der „Kirschblüte in Borna und Kohrener Land“ ist für jeden Geschmack etwas dabei. Erkunden Sie die blühenden Kirschbaumalleen, die die Region in ein wahres Blütenmeer verwandeln, oder nehmen Sie an den zahlreichen kulturellen Veranstaltungen teil, die von Musik- und Kunstausstellungen bis hin zu historischen Führungen reichen. Familien können sich auf abwechslungsreiche Aktivitäten und Unterhaltung freuen, die sowohl Jung als auch Alt begeistern werden. Und für Feinschmecker werden köstliche kulinarische Erlebnisse angeboten, bei denen regionale Spezialitäten und Frühlingsspeisen im Mittelpunkt stehen.

Ausgewählte Veranstaltungen

- 14.04.2024: Eröffnungsveranstaltung im Geschichtenhof Wyhra
- 19.04.2024: Kirschblütenshopping in der Bornaer Innenstadt
- 20.04.2024: Entdeckertag Kohren-Sahlis (Konzerte, Vorträge, Ausstellungen, Lesungen, Sonderöffnungen u.v.m.)
- 21.04.2024: geführte Wanderungen und Radtouren mit der Heimvolkshochschule Kohren-Sahlis als Start-, Ziel- und Hauptverpflegungsort
- 27.04.2024: Kirschblütenball im Stadtkulturhaus Borna

► Alle Angebote und weitere Informationen:
www.kirschbluete-borna-kohren.de

Tourismusverein
Borna und Kohrener Land



Einblicke in die Zukunft der Landwirtschaft auf der agra Landwirtschaftsausstellung 2024

Modernste Landtechnik, fast 1.000 Zucht- und Rassetiere, leckere regionale Erzeugnisse auf dem agra – Marktplatz, Ausbildungsmöglichkeiten in den grünen Berufen oder aktuelle Themenfelder wie Nachhaltigkeit, „Pflanzenbau im Klimawandel“, „Tierwohl (er-)kennen“ und integrative Forstwirtschaft zeigen die ganze Breite der Land-, Forst- und Ernährungswirtschaft auf der agra Landwirtschaftsausstellung vom 11. bis 14. April 2024.

So relevante Fragen wie die zukünftige Entwicklung unserer Versorgung und der verantwortungsbewusste Umgang mit Ressourcen und damit nach der Zukunft der Land- und Forstwirtschaft im Zeichen klimatischer und gesellschaftlicher Veränderungen bilden den inhaltlichen Rahmen Mittel- und Ostdeutschlands größter Präsenzmesse der Agrarwirtschaft. Viel Wissenswertes und Aktuelles, modernste Landmaschinen wie Traktoren, Mähdrescher und viele andere, aber auch historische Landtechnik für die Oldtimerfans, jede Menge Tiere und eine großen Zahl von Vortrags-, Präsentations- und Erlebnisangeboten prägen die agra Landwirtschaftsausstellung vom 11. bis 14. April 2024 auf dem Gelände der Leipziger Messe. Hier zeigen sich mehr als 1.000 Aussteller und Marken auf rund 110.000 m² und laden die Besucher zu einer informativen Entdeckungstour über wichtige Zukunftsthemen ein. Europas größte, täglich stattfindende Schau der Zucht- und Rassetiere, Bundes- und Landes-Zuchtwettbewerbe, diverse Sonderschauen, die agra – Forstwelt mit täglich dreimaliger Produktion „vom Baumstamm



zum Kaminholz“ (das auch preisgünstig erworben werden kann) sind nur einige der Highlights des Messegeschehens.

Besondere Genusserlebnisse bietet der agra – Marktplatz. Zahlreiche regionale Direktvermarkter und Erzeuger laden die Besucher zum Kosten, Schlemmen und Kaufen in einer tatsächlichen Marktplatzzumgebung ein. Dazu wird auf der Showbühne ein buntes Programm zur regionalen Ernährungswirtschaft präsentiert. Hier können die Besucher die Erzeuger Ihrer Region kennenlernen, hier wird gekocht, gegessen und getrunken.

Ob Landwirtschaft zum Anfassen für Kinder und Schüler auf dem Schüler-Campus oder die Vorstellung der Ausbildungsmöglichkeiten im Agrarsektor auf dem Bildungs-Campus – in diesem Jahr macht die agra 2024 besondere Angebote für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene, um die Landwirtschaft kennen zu lernen. Begleitend realisiert die agra Landwirtschaftsausstellung erstmalig die Initiative Green Girls. Das ESF Plus geförderte Projekt soll Mädchen und junge Frauen für die Grünen Berufe begeistern und besteht aus Berufsworkshops während der agra selbst und aus Exkursionen am 25. April 2024 zu beispielhaften Standorten für grüne Berufe. Teilnehmen können Mädchen und junge Frauen zwischen 15 und 21 Jahren – und das völlig kostenfrei. Eine Übersicht der geplanten Events und weitere Informationen erhalten Sie unter <https://www.agra-messe.de/green-girls/>

So zeigt die agra Landwirtschaftsausstellung auch in 2024 wieder die Bedeutung, Zukunft und wichtige Arbeit unserer Landwirtschaft. Nicht nur das Fachpublikum, sondern auch alle interessierten Verbraucher sind ganz herzlich zu einem interessanten, vielseitigen und informativen Messetag auf die Neue Messe Leipzig eingeladen.

► **Öffnungszeiten**
11. bis 14. April 2024
täglich von 9:00 bis 18:00 Uhr (sonntags bis 17:00 Uhr)
Sie können Ihre Eintrittskarte auch bereits vorab in unserem Ticketshop erwerben:
<https://vivenu.com/event/agra-2024-6kfg52>

► **Veranstaltungsort:**
agra Landwirtschaftsausstellung in Mitteldeutschland 2024
Leipziger Messe, Messe-Allee 1, 04356 Leipzig

► **Weitere Informationen unter:**
www.agra-messe.de

agra Veranstaltungen GmbH



Die Landwirtschaftsausstellung in Mitteldeutschland

- **Europas größte Tierschau** mit Bullen, Kühen, Pferden, Alpakas, Schafen, Ziegen, Geflügel, Kaninchen
- **Zukunft tierwohlgerechter Zucht und Haltung** – zentrales Thema: Darum brauchen wir Nutztiere
- **Neueste Landtechnik und historische Landmaschinen**
- **agra - Forstwelt:** integrative Waldwirtschaft, Hackschnitzel und Kaminholzproduktion; Holzverkauf
- Aktionsfläche „**Frauen in der Landwirtschaft**“ und Initiative **Green Girls** mit Informationen über Grüne Berufe
- **agra - Eco:** das interdisziplinäre Nachhaltigkeitscluster

- **agra - Marktplatz: Sonderschau LAND und GENUSS:** das Schaufenster der Ernährungswirtschaft mit vielen regionalen Erzeugern und Genusserlebnissen in der Showküche und an den Ständen um den Marktplatz
- **Schwerpunktthema Tierwohl und Pflanzenbau im Klimawandel** mit einem umfangreichen Informationsprogramm
- **Kinder-agra, Schüler-Campus und viele Mitmachangebote** für Jung und Alt

11. bis 14. April

täglich 9 bis 18 Uhr
Leipziger Messegelände



BESUCHEN SIE GLEICH UNSEREN TICKETSHOP!





www.agra-messe.de

In die Schlossmühle Zedtlitz zieht wieder neues Leben

In Kürze eröffnet in der wunderschönen alten Wassermühle von Zedtlitz eine Praxis für Allgemeinmedizin. Frau Julia Schulze wird den Räumen der einstigen Zahnarztpraxis, nach einer grundlegenden Renovierung, wieder neues Leben einhauchen. Die sympathische Allgemeinmedizinerin arbeitete zuletzt in einem ambulanten Gesundheitszentrum in Leipzig. In diesem war sie im Bereich der Rehabilitation und Prävention tätig und verspürte schon seit längerer Zeit den Wunsch nach der Selbstständigkeit. Neben ihren Kompetenzen in der Allgemeinmedizin möchte Frau Schulze den Menschen gern ein gesamtgesundheitliches Konzept anbieten. Dazu sollen unter anderem auch Manuelle Medizin/Chirotherapie sowie Bewegungs- und Ernährungsmedizin gehören. „Es ist mir ein Herzenswunsch, Menschen dazu zu befähigen, gesund zu bleiben“ erklärt sie ihren Ansatz der Medizin. Über der Praxis befinden sich Räume, welche für Seminare oder Feierlichkeiten, welche unter anderem Ärztekollegen für medizinische Weiterbildungen, genauso wie für andere Veranstaltungen zur Verfügung stehen sollen. Diese können gemietet werden. Vermietung ist ebenso ein wichtiges Stichwort. Bereits vor Praxiseröffnung, wurden die Türen des ehemaligen Hotels am 1. März 2024 wieder aufgeschlossen. Dieses betreibt sie gemeinsam mit ihrem Lebens- und Geschäftspartner.

Wer nun neugierig geworden ist und gern einen Blick auf die Räumlichkeiten und Begebenheiten an der Schlossmühle werfen will, darf sich gern auf Ostern freuen. Mit einem Tag der offenen Tür und ei-

nem kleinen Ostermarkt, auf dem sich gern Interessierte mit einem kleinen Stand präsentieren dürfen, sind Sie herzlich eingeladen, das Haus zu inspizieren und sich willkommen zu fühlen.

Gemeinsam mit ihrem Partner hat sich Julia Schulze „auf den ersten Blick“ in die Schlossmühle verliebt, wie sie lächelnd im Gespräch berichtet. Dies wird Ihnen liebe Leserinnen und Leser ebenso ergehen, wenn Sie die Mühle und das zauberhafte, kleine Hotel mit angrenzendem Park besuchen.

Für die neue Praxis sucht Frau Schulze noch Personal.

Manuela Krause



Leipzig und Region barrierefrei erleben

Zahlreiche Sehenswürdigkeiten und Ausflugsziele in Leipzig und der Region bieten vielfältige Angebote für einen barrierefreien Besuch. Die neue Broschüre „Leipzig und Region barrierefrei erleben“ der Leipzig Tourismus und Marketing (LTM) GmbH dient Gästen mit Seheinschränkung, Höreinschränkung, Mobilitätseinschränkung oder Lernbeeinträchtigung als erste Inspiration für ihren Besuch. Der 16-seitige Prospekt im Format A5 stellt 18 Einrichtungen vor und bietet eine kompakte Übersicht, welche durch die Webseite der LTM GmbH (leipzig.travel/barrierefrei) ergänzt wird. Es finden sich sowohl historische Ziele, verschiedene Museen, Theater- und Musikstätten, Aktivziele sowie Orte zur Erholung und zum Übernachten. Die Publikation wurde auf umweltfreundlichem Papier gedruckt und ist u. a. in der Tourist-Information Leipzig (Katharinenstraße 8) kostenfrei erhältlich. Sie kann auch als barrierefreie PDF-Datei unter leipzig.travel/barrierefrei heruntergeladen werden. Dabei ist zu beachten, dass das Dokument abgespeichert wird, damit es dann auch für Personen mit Seheinschränkung die Möglichkeit gibt, sich die Informationen und Bildbeschreibungen mithilfe eines externen Screenreaders vorlesen zu lassen.

Neben der Tourist-Information Leipzig ist die Broschüre auch in den Tourist-Informationen in der Region Leipzig erhältlich. Außerdem wurde sie an 130 inklusiv agierende Einrichtungen in Leipzig verteilt, darunter Behindertenverband Leipzig e.V., Lindenwerkstätten und Theater der Jungen Welt.

Alle Maßnahmen sind in enger Zusammenarbeit mit dem Behindertenverband Leipzig e.V. und der Tourismus Marketing Gesellschaft Sachsen (TMGS) GmbH entstanden, die im Rahmen des Projektes „Sachsen barrierefrei“ Tourismusziele in ganz Sachsen auf ihre Barrierefreiheit prüft. Bei den ausgewählten Ausflugszielen handelt es sich ausschließlich um von der TMGS barrierefrei geprüfte Einrichtungen. Um einen Überblick über alle 71 getesteten Einrichtungen sowie ausführlichere Informationen



zur Zugänglichkeit zu bekommen, können Interessierte die Broschüre „Sachsen barrierefrei“ unter folgendem Link herunterladen: www.sachsen-tourismus.de/fileadmin/Mediendatenbank/Blaetterkataloge/sachsen-barrierefrei

pm, Leipzig Tourismus und Marketing GmbH (Foto: Elli Flint)

Ortschaftsrat Wyhratal

Der Ortschaftsrat Wyhratal lädt am 14.03.24 um 17:00 Uhr zur Begehung, mit Erläuterungen durch das Ing.-Büro Staudacher, der renovierten Grundschule Neukirchen ein. Im Anschluss kommt der Ortschaftsrat zu seiner Sitzung zusammen.

mk

Wechsel in der Geschäftsführung des Lebenshilfe Borna e.V. und bei der SAW Borna gGmbH

Seit 22 Jahren ist Uwe Drechsler (U.D.) für den Lebenshilfe Borna e.V. tätig. Zu Beginn des nächsten Jahres möchte er jedoch in den Ruhestand gehen. Um den Wechsel zum nächsten Geschäftsführer möglichst reibungslos zu gestalten, wird sein Nachfolger Christian Groh (C.G.) seit dem 1. Januar dieses Jahres bereits von Herrn Drechsler eingearbeitet. Ab 1. Juli 2024 wird Christian Groh gemeinsam mit Uwe Drechsler die Unternehmen führen und dann ab 1. Januar 2025 alleinig in der Verantwortung sein. Wir, vom Druckhaus Borna, unterhielten uns mit den beiden Herren, um noch einmal die bisherige Arbeit für den Lebenshilfe Borna e.V. von Herrn Drechsler Revue passieren zu lassen und mit Herrn Groh uns die Zukunft des Vereins und seiner Unternehmen anzuschauen.



Uwe Drechsler

BSJ: Herr Drechsler während Ihrer 22-jährigen Tätigkeit für den Lebenshilfe Borna e.V. gab es sicherlich viele Veränderungen, die Sie mitbegleiten und gestalten konnten. Könnten Sie uns vielleicht den Beginn Ihrer Arbeit für den Lebenshilfe Borna e.V. und die größten Neuerungen etwas näherbringen?

U.D.: Als ich meine Tätigkeit am 1. Juni 2001 für den Lebenshilfe Borna e.V. aufnahm, lag dem Ganzen noch eine ganz andere Rechtsstruktur zugrunde. Es handelte sich um die Vereinsstruktur, wo Handeln und Haften nicht in der Person des Geschäftsführers verankert sind. 2006 wurde dann unter dem Lebenshilfe Borna e.V. die Sozial-Arbeiten-Wohnen Borna gGmbH gegründet, bei der ich dann als Geschäftsführer angestellt wurde. 2010 kauften und eröffneten wir eine Werkstattaußenstelle im Zedtlitzer Gewerbegebiet in der Waldstraße 4. In dieser Außenstelle sind zurzeit circa 80 Menschen mit geistiger, körperlicher oder mehrfacher Behinderung beschäftigt. Besonders hervorzuheben ist hier die KFZ-Aufbereitung in der Fahrzeuge von Autohäusern und für Privatkunden fachgerecht aufbereitet werden. Zudem werden hier der saisonale Reifenwechsel und die Einlagerung der Reifen angeboten. 2011 folgte dann eine Zweigwerkstatt Am Wilhelmschacht 8 in der zurzeit 90 Menschen mit Beeinträchtigungen arbeiten. Zwei Förder- und Betreuungsbereiche kamen in den Jahren 2005 und 2016 hinzu. Deren Angebote richten sich an Menschen, die aufgrund der Schwere ihrer Behinderung die Voraussetzungen für eine Beschäftigung in einer Werkstatt nicht oder noch nicht erfüllen. Insgesamt beschäftigen wir mittlerweile zwischen 320 und 350 Betreute und 130 Personalangestellte. Somit haben wir uns zu einem guten Mittelständigen Unternehmen hochgearbeitet und sind nach dem Sana-Klinikum einer der größten Arbeitgeber in unserer Region. Zudem ist unser Netzwerk in der Region immens gewachsen. Wir haben viele re-

gionale Partner aus Industrie und Handwerk und erbringen Dienstleistungen für die Region.

BSJ: Herr Groh würden Sie uns und unseren Lesern etwas über Ihre ursprünglichen Wurzeln und Ihren Werdegang erzählen?

C.G.: Sehr gern. Ich bin 1980 in Südtüringen geboren. Ich absolvierte eine Grundausbildung als Tischlermeister und schloss später ein BWL-Studium ab. Außerdem habe ich eine Sonderpädagogische Zusatzausbildung. In Leipzig arbeitete ich 9 Jahre für die Diakonie am Thonberg gGmbH. Während meiner Zeit dort lernte ich viele Facetten der Arbeit kennen, da ich von meinem Freiwilligen Sozialen Jahr bis hin zum Abteilungsleiter praktisch auf jeder Ebene gearbeitet habe. Anschließend war ich für 15 Jahre bei der Evangelischen Stadtmission Halle als Standortsleiter tätig. Die Stelle, auf die ich mich hier in Borna bewerben habe und bald übernehmen werde, bringt einfach mehr Verantwortung und Entscheidungsbefugnis für mich, ist also eine Herausforderung, der ich mich gern stelle.

BSJ: Möchten Sie uns zum Abschluss vielleicht noch etwas zu Ihrer momentanen Zusammenarbeit sagen und uns eventuell Pläne, die Sie für die Zukunft des Unternehmens haben, näherbringen?

C.G.: Momentan befinde ich mich dabei, einen Gesamtüberblick über das Unternehmen SAW Borna gGmbH und deren Strukturen zu verschaffen. Denn erst wenn man weiß, wo das Unternehmen momentan steht, kann man eine solide Planung für die Zukunft gestalten. Besonders wichtig ist mir, dass in der Teamarbeit große Offenheit besteht und Herausforderungen als Team angegangen werden. Ebenso ist es mir wichtig einen guten Draht zu unseren lokalen Partnern aufrecht zu halten und unser Netzwerk weiter zu stärken und auszubauen. In



BSJ online

Mehr Nachrichten und Informationen aus der Stadt Borna und den Ortsteilen auch auf Youtube, Instagram und Facebook.



der Unternehmensentwicklung kann es durchaus noch weitere Bereiche geben, wo es auch schon die ersten Ansätze und Überlegungen gibt. Ich bin Herrn Drechsler sehr dankbar für sein umfassendes Wissen, welches mir in dieser Phase sehr zugutekommt.

U.D.: Ich befürworte einen sprichwörtlichen Tapetenwechsel in der Geschäftsführung sehr und habe mich mit Herrn Groh auch bereits ergiebig über dessen Ansichten unterhalten. Es ist wichtig, dass neue Ideen eine Chance haben zu reifen. Schließlich möchte niemand, am allerwenigsten ich selbst, ein Double von mir als Nachfolger haben. Ich bin froh die Zügel der Geschäftsführung in fähige Hände zu geben und stehe hinter einer neuen Philosophie für das Unternehmen.

Robert Krause



Christian Groh

Lebenshilfe konnte sich über Spenden-Scheck der Apotheke im Kaufland freuen

Am Vormittag des 6. Februar konnten sich der noch amtierende Geschäftsführer der Lebenshilfe Borna e.V. Uwe Drechsler und sein designierter Nachfolger Christian Groh über einen Scheck von 1.600,- Euro freuen.

Apothekeninhaberin Kerstin Lepski und ihr Team sammeln schon viele Jahre Spenden für den guten Zweck. Jährlich kauft das Team der Apotheke Kalender ein, welche die Patienten bzw. Kunden

der Apotheke erwerben können. Dabei gibt es auch viele Kunden, die einfach so einen Obolus in der Spendendose hinterlassen. „Dabei ist es uns als Apotheker sowie unseren Patienten wichtig, dass wir ein Projekt in unserer Region unterstützen. Im Vorfeld unserer jährlichen Aktion, die zu einer guten Tradition wuchs, starten wir eine Umfrage, welche Vereine bzw. Einrichtungen Unterstützung, Hilfe für ein soziales Projekt benö-

tigen. Oftmals erhalten wir auch von unseren Patienten/Kunden Tipps für einen passenden Verein. Die Spendenaktionen führen wir seit 2019 durch. Unsere erste Aktion ging an das Kinderheim „Tim Täumel“ in Borna, dann unterstützen wir das HABITAT, 2021 ging das Spendengeld an den Kindernest e.V. und 2022 an die Kinderstation der Sana-Klinik. Im Jahr 2023 sammelten wir für den Verein Lebenshilfe e.V. in Borna. Es macht uns Freude, wenn wir erfahren, welches Projekt in den Vereinen umgesetzt werden kann“, berichtet die Apothekenchefin mit Herz und Seele dem Stadtjournal.

Zur Scheckübergabe am 6. Februar erschienen neben Uwe Drechsler und Christian Groh auch Jens Hübner und Marco Thoma. Die beiden Herren arbeiten in der Werkstatt der SAW Borna gGmbH und strahlten wie ein Frühlingstag als sie den symbolischen Scheck in die Kamera halten durften. „Das Geld“ so Christian Groh „wird zum Bau für Bänke verwendet. Diese sollen zur Pausengestaltung unserer Werkstattmitarbeiter genutzt werden.“ Die doppelte Freude entsteht sowohl bei der Geschäftsführung als auch bei den Mitarbeitern, welche die Bänke selbst erstellen werden. Das schafft einen Mehrwert für alle Beteiligten.

Vielleicht haben Sie noch einen Vorschlag für die diesjährige Spendenaktion der Apotheke am Kaufland? Dann teilen Sie es doch gern dem Team mit.

mk



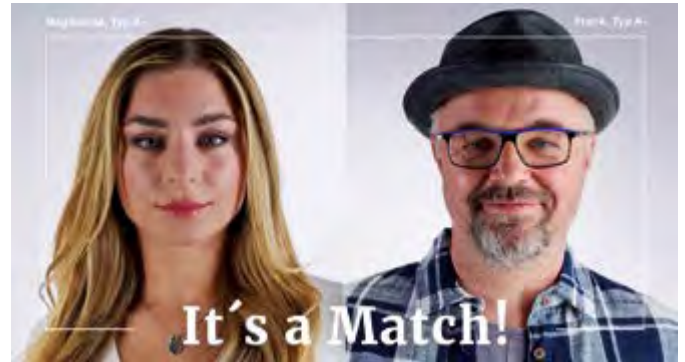
Gleiche Blutgruppe – Perfektes Match!

Nur mit vielen Blutspendern kann die Patientenversorgung gesichert werden

Jeder Mensch besitzt ein ganz bestimmtes Blutgruppenmuster, das durch die roten Blutkörperchen bestimmt wird. Nicht alle Blutgruppen kommen gleich häufig vor. In der Bevölkerung in Deutschland sind die Blutgruppen A Rhesus positiv (37%) und O Rhesus positiv (35%) am weitesten verbreitet. Deshalb werden sie auch am meisten gebraucht. Unbedingt notwendig sind aber auch Spenden von seltenen Blutgruppen, weil es da logischerweise auch nur wenige Spender gibt. Dies betrifft auch alle rhesusnegativen Blutgruppen, denn den negativen Rhesusfaktor haben lediglich 15% der Bevölkerung, rhesuspositiv sind 85%.

Bei einer Transfusion muss die jeweils passende Blutgruppe zugeführt werden, da es sonst zu schwersten Abstoßungsreaktionen kommen kann. Im Notfall kann die Blutgruppe O Rhesus negativ als einzige allen anderen Blutgruppen zugeführt werden.

Spenden der seltenen Blutgruppe A Rhesus negativ spielten im Leben von Frank eine wichtige Rolle. Er war vor vielen Jahren nach einem schweren Autounfall auf genau diese Blutspenden angewiesen, um überleben zu können. Erhalten hat er sie von Spenderinnen und Spendern wie Magdalena, die seitdem sie 18 Jahre alt ist Blut spendet. Seit dem Spätsommer 2023 sind die beiden eines der beiden neuen „Matches“ für die Aufmerksamkeitskampagne **It's a Match!** des DRK-Blutspendedienst Nord-Ost. Beide haben die seltene Blutgruppe A Rhesus negativ (6%).



In einem aktuellen Video erzählen Magdalena und Frank ihre sehr persönlichen Geschichten, und sie geben Einblicke in ihr Leben. Blutspenden-Empfänger Frank berichtet in sehr bewegenden Worten von seinen Emotionen und teilt seinen Dank an alle engagierten Blutspenderinnen und -spender.

- ▶ Reinklicken lohnt sich!
www.blutspende.de/itsamatch/videos
- ▶ Wissenswertes rund um das Thema Blutspende ist im digitalen Blutspende-Magazin zu finden:
www.blutspende.de/magazin

Weitere Informationen werden auch unter der kostenlosen Hotline 0800 11 949 11 erteilt.

Für alle DRK-Blutspendetermine ist eine Terminreservierung erforderlich, die online <https://www.blutspende-nordost.de/blutspendetermine/> oder telefonisch über die kostenlose Hotline 0800 11 949 11 oder über den Digitalen Spenderservice www.spenderservice.net erfolgen kann.

- ▶ Die nächste Blutspendeaktion in Borna findet statt
Am 24.04.2024
In Dinter-Oberschule
Dinterplatz 3
04552 Borna
Von 15:30 bis 19:00 Uhr

DRK-Blutspendedienst Nord-Ost
gemeinnützige GmbH

Sozialstationen / Soziale Dienste
Leipzig und Umland gGmbH **Wir wünschen allen frohe Ostern!** **Deutsches Rotes Kreuz**

Pflegedienst und Betreutes Wohnen Borna

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Betreuungs- und Entlastungsleistung nach §45 b SGB XI
- Ambulante Hauswirtschaft
- Beratungsbesuche und soziale Betreuung
- Urlaubs- und Verhinderungspflege
- Kurse für pflegende Angehörige
- Vermittlung von Pflegeheimplätzen in den DRK-Altenpflegeheimen Taucha und Zwenkau

Pflegedienstleiterin
Melanie Schumacher
Breite Straße 7-9
04552 Borna
☎ **03433 / 9 196 017**

🌐 drk-leipzig-land.de
📌 **Wir bilden aus!**

APOTHEKE AM KRANKENHAUS
AUF ERFAHRUNG VERTRAUEN.

Direkt neben dem Sana-Klinikum in Borna steht Ihnen unser kompetentes Team bei Ihren Gesundheitsfragen zur Seite.

- ✦ Individuelle Beratung zu Ihren Medikamenten
- ✦ Umfangreiches Sortiment für Haut- & Kosmetikprodukte
- ✦ Entdecken Sie unsere eigene Kosmetiklinie für Jung & Alt

ÖFFNUNGSZEITEN
MONTAG BIS FREITAG, 08:00 - 19:00 UHR
SAMSTAG & SONNTAG GESCHLOSSEN

☎ TELEFON: 03433 - 27430

ADRESSE
BUDENIUSSTRASSE 4
04552 BORNA

🌐 www.apo-borna.de

Die FROHBURGER PFLEGEPROFIS
Ihr ambulanter Pflegedienst

WIR SIND FÜR SIE DA!
Jetzt AUCH in BORNA!

Unsere Leistungen für Sie:

- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Beratungsgespräche
- Verhinderungspflege
- Grundpflegeleistungen (Hilfe bei der Körperpflege)
- Essen auf Rädern
- soziale Betreuung
- Behandlungspflege (Durchführung ärztlicher VO)

Markt 20, 04654 Frohburg, ☎ **03 43 48 60 64 30**
oder per ✉ DieFrohburgerPflegeprofis@outlook.de

Mit Yoga Kraft schöpfen und besser schlafen

Der seit Jahren anhaltende Dauerstress zwischen Homeoffice, Kinderbetreuung und der Sorge, was morgen wird, geht auf die Gesundheit und kostet uns nicht nur viel Energie, sondern auch oft den gesunden Schlaf. Umso wichtiger ist es, für sich selber einen Weg zu finden, zur Ruhe zu kommen. Denn oft genug sind es nicht nur die äußeren Faktoren, die einen krank machen – auch der eigene, innere Umgang mit den Alltagsanforderungen kann einiges ausmachen.

Vor dem Schlaf zur Ruhe kommen

„Jeder zehnte Deutsche knirscht oder mahlt nachts mit den Zähnen“, weiß Christiane Keller-Krische, Autorin, Yogalehrerin und Heilpraktikerin. Sie betrachtet und kennt das Thema Stress aus vielen Situationen heraus und weiß, wie wichtig es ist, tief und erholsam zu schlafen. „Oft genug werden Beißschienen verschrieben, damit die Menschen eben nicht auf ihre Kieferknochen beißen – doch diese sind unbequem und nicht zwingend förderlich für eine angenehme Bettruhe.“ Wesentlich besser sei es, so ihre Überzeugung, Anspannungen zu lösen und Stress abzubauen – und zwar bevor man sich zur Ruhe legt.

Sport, Medizin oder Lebenseinstellung

Dabei ist es unbedeutend, ob man Yoga als Sport, als Medizin oder als Lebenseinstellung betreibt: Die Entspannung, die mit den Übungen erreicht wird, begünstigt eine verlangsamte Atmung sowie die Senkung der Herzrate und des Blutdrucks. Die Durchblutung der inneren Organe wird verbessert und der Stoffwechsel angeregt. Die Expertin hat das Buch „Yoga als Medizin



Mithilfe von einfachen Yoga-Übungen lässt sich schnell Kraft schöpfen.
(Foto: pexels.com/akz-o)

– Nie wieder Zähneknirschen“ (ISBN 9783928382052) geschrieben, ihre Tipps und Tricks sind außerdem auf der Seite www.yoga-als-medizin.de nachzulesen. Eine erste Übung ist es, sich auf den Rücken zu legen und seinen Körper zu spüren. „Betroffene merken schnell, dass viele Schmerzen im Rücken und Nacken, auch Kopfschmerzen, mit Anspannungen zu tun haben. Daher gilt es verstärkt, seine innere Ruhe zu finden“, so die Autorin.

akz-o

Dabei sein beim TEAMRUN
am Kap Zwenkau am 22. Mai!

Jetzt Fußcheck machen und mit
Top-Laufschuhen versorgen!

Frühlings-Angebot

-20% Preisnachlass*

auf Lauf- und Walkingschuhe
sowie die praktischen Tools für das
Faszientraining von BLACKROLL

*Zeitraum: 06.03.- 30.03.2024,
Ware wie vorhanden, solange der Vorrat reicht!



Rudolf-Virchow-Straße 4, 04552 Borna
Tel.: 03433 2748-14, Fax: 03433 2748-33
E-Mail: laufshop@haas-hilft.de



Laufftreff mit der
VSV77-Laufgruppe
zur Vorbereitung
auf den Team Run
dienstags 18:00 Uhr
Rudolf-Harbig-Stadion

Foto: Sebastian Schöffel

www.haas-hilft.de



facebook.com/HAASHILFT
facebook.com/TEAMRUNlandkreisleipzig



instagram.com/HAASHILFT
instagram.com/teamrun_landkreisleipzig

Farbenfrohe Eierkartons als Osterüberraschung

In bunten Boxen lassen sich Eier und Co. perfekt verschenken



Ein buntes Nest für Ostereier: Individuell angemalte Eierkartons erfreuen die ganze Familie. (Foto: DJD/Pilot Pen/Bine Guellich)

Bunte Eier gehören zum Osterfest genauso dazu wie der Osterhase. Sie zaubern tolle Farbakzente ins Wohnzimmer, in die Küche oder in den Garten und läuten den Frühling ein. Gerade Kinder haben riesigen Spaß dabei, die Eier auszupusten und vorsichtig anzumalen. Damit die bunten Kunstwerke beim Verschenken nicht kaputt gehen, können diese zum Beispiel in einem individuell gestalteten, farbenfrohen Eierkarton übergeben werden. Mit ein bisschen Kreativität bekommen die bunten Eier so ein eigenes, gemütliches Osternest.

Viel ist dafür nicht nötig:

Ein Eierkarton und die passenden Stifte – und schon sind der Kreativität keine Grenzen mehr gesetzt. Auch als Geschenkverpackung für Schokoladeneier oder andere Kleinigkeiten eignen sich die bunten Kartons und werten die Osterüberraschung auf. Wer nach weiteren kreativen Bastelideen und Anleitungen sucht, wird unter www.pilotpen.de fündig.

Und so geht's:

Schritt 1: Wer einen Eierkarton mit Etikett gekauft hat, löst es zunächst vorsichtig vom Karton. In manchen Supermärkten oder Hofläden gibt es auch unbedruckte Kartons, dann entfällt dieser Schritt.



Schritt 2: Mit einem Bleistift oder anderen radierbaren Stiften wie zum Beispiel dem FriXion Ball von Pilot zeichnet man nun das gewünschte Motiv auf dem Karton vor. Das können zum Beispiel Schriftzüge sein wie „Happy Easter“/„Frohe Ostern“, „Yummy“ oder „Frühlingsgefühle“. Auch kreative Muster und zu Ostern passende Motive wie Blumen oder Hasen eignen sich. Gestalten Erwachsene die Eierkartons gemeinsam mit Kindern, können sie bei diesem Schritt unterstützen. Oder man lässt den Kleinen komplett freie Hand und springt direkt zu Schritt 3.

Schritt 3: Die vorgezeichneten Motive lassen sich anschließend entspannt mit bunten, gut deckenden Stiften nach- und ausmalen. Hierfür eignen sich zum Beispiel die Kreativmarker Pintor von Pilot. Sie sind in 30 Farben und vier Strichstärken von extrafein bis breit erhältlich, trocknen schnell und decken gut.

Schritt 4: Das individuelle Osternest ist fertig! Es bietet Platz für sechs ausgepustete oder hart gekochte Eier, die man ebenfalls mit Pintor selbst gestalten und anmalen kann – zum Beispiel mit bunten Klecksen oder grafischen Mustern. Wer es etwas süßer mag, kann auch kleine Gugelhupfe backen und neben die bemalten Eier setzen. Eine bunte Serviette rundet die Osterüberraschung ab.

djd



Im Inneren der Eierkartons ist Platz für angemalte Eier und kleine Backwaren. (Foto: DJD/Pilot Pen/Bine Guellich)

NO1 MODE

FRAUENTAGS AKTION

7. - 12.3.

bis zu **15% Rabatt**

Glückwunsch zum Weltfrauentag

Aus der neuen Frühjahrs-Kollektion

1 Teil 10% Rabatt

2 Teile 15% Rabatt

Wassergasse 8
04552 Borna
Tel.: 03433/2481545
www.no1mode.de

Osterzopf, süße Häschen und Co.

Wissenswertes rund um die Backtraditionen zum Osterfest

Ob das Bemalen von Ostereiern, das Verstecken von Osternestern oder das Entzünden des Osterfeuers: Ostern ist ein Fest mit vielen Bräuchen. Fast jede Region hat auch ihre eigenen Backtraditionen zu Ostern. Traditionen, die teilweise bis weit ins Mittelalter zurückreichen.

Schlemmereien mit Zuckerguss und Trockenfrüchten

„In manchen Regionen werden Osterzöpfe aus einem süßen Hefe-Feinteig gebacken“, erklärt Bernd Kütscher, Bäckermeister und Direktor der Bundesakademie des Deutschen Bäckerhandwerks in Weinheim. „In anderen Regionen werden Osterkränze geflochten, zuweilen auch mit Rosinen oder anderen Trockenfrüchten angereichert und nach dem Backen mit Zuckerguss oder Puderzucker veredelt.“ Dazu kommen Osterkekse in Form von Hasen, Eiern oder Küken, die bei Kindern besonders beliebt sind. Dass gerade zum Osterfest süße Osterbrote, Hefekränze und Osterzöpfe gebacken werden, hängt mit der christlichen Tradition dieses Festes zusammen. „Das Osterfest folgt auf die lange, karge Fastenzeit, in der früher viele Nahrungsmittel wie Milchprodukte oder gesüßte Gebäcke kirchlich untersagt waren. Ostern durfte wieder geschlemmt werden“, sagt Kütscher. Auch viele traditionelle Formen haben ihren Ursprung im christlichen Glauben. So stand beispielsweise der Zopf für die Dreifaltigkeit Gottes, das Lamm als Zeichen des Lebens und der Reinheit.

Die Prise Salz für Aroma und Konsistenz

Welche Formen auch immer gebacken werden – eines haben sie alle gemeinsam: Salz darf im Teig beim Backen nicht fehlen. Nicht nur, weil ohne Salz ein Teig, auch ein süßer Teig, schlicht fade schmecken würde. „Speisesalz spielt beim Backen eine entscheidende Rolle, da es den Geschmack verbessert und die Aromen intensiviert“, weiß Bernd Kütscher. „Zudem trägt Salz zur Regulierung der natürlichen Fermentation im Teig bei. Auch die Teigstruktur wird gestärkt, was sich auf das Gebäckvolumen auswirkt.“ In früheren Jahrhunderten war das Salz kostbar wie Gold, denn die Transportwege waren lang. Und es war begehrt, weil es eben nicht nur für die richtige Würze, sondern auch für die Haltbarkeit von Lebensmitteln sorgt – unter www.vks-kalisalz.de erfährt



man mehr dazu. „Salz verlängert die Haltbarkeit von Brot, indem es das Wachstum von Schimmel und Bakterien verzögert“, erklärt Kütscher. Kein Wunder, dass man auch in der Osterbäckerei auf das „weiße Gold“ nicht verzichten wollte – und daran hat sich bis heute nichts geändert.

djd (Foto: DJD/Verband der Kali- und Salzindustrie/Getty Images/gpointstudio)

Ich wünsche Ihnen und Ihrer Familie ein gesegnetes und friedliches Osterfest!

Georg-Ludwig von Breitenbuch
Ihr Abgeordneter im Sächsischen Landtag

CDU
DIE SÄCHSISCHE UNION

www.cdu-landkreis-leipzig.de

HAIRHENTSCHEL
very personal hairstyling

Wir wünschen ein entspanntes Osterfest und einen sonnigen Start in den Frühling.

Reichsstraße 9, 04552 Borna
Tel.: 03433 / 207 519

Für den Inhalt von Wahlwerbung oder Anzeigen mit politischen Meinungsäußerungen sind die jeweiligen Parteien, Bündnisse oder Vereine verantwortlich. Zur Veröffentlichung ist der Verlag gesetzlich verpflichtet.

Oster-Schicht-Dessert mit Eis

Zubereitet mit: Langnese



Zutaten (für 4 Portionen)

60 g Mehl, 20 g Zucker, 1 Prise Jodsalz,
25 g Margarine, 1 EL Milch, 300 g Magerquark,
2 Päckchen Vanillezucker, 2 Mangos,
6 Kugeln Cremissimo Mango-Maracuja Joghurt Eis

Zubereitung

1. Mehl, Zucker, Salz, Margarine und Milch in eine Rührschüssel geben und mit einem Mixer (Knethaken) zu einem glatten Teig kneten.
2. Den Teig in gleich große Stücke aufteilen (ca. 8 - 10) und diese jeweils zu länglichen Dreiecken formen.
3. Die Teig-Dreiecke mit etwas Abstand auf ein mit Backpapier ausgelegtes Backblech geben und jeweils in der Mitte leicht eindrücken.
4. Bei 180° für ca. 10 - 15min goldgelb backen. Anschließend auskühlen lassen.
5. Für die Creme den Magerquark, zwei Kugeln Cremissimo Mango-Maracuja Joghurt und Vanillezucker verrühren.
6. Die Mango in kleine Stücke schneiden.
7. Abwechselnd die Quarkcreme und die Mango-Stückchen in vier kleine Gläser schichten.
8. Zum Abschluss das Schichtdessert mit je einer Kugel Cremissimo Mango-Maracuja Joghurt toppen. Mit jeweils zwei Keks Öhrchen verzieren und direkt genießen.

- Zubereitungszeiten des Rezepts
Vorbereitungszeit: 30 min Backzeit: 15 min

Rezept & Bild

Ihr Wohnraum zum Glück.

Lassen Sie sich von unseren modernen und individuellen Wohnungen begeistern.

Genießen Sie Service und Sicherheit in unserer Genossenschaft und finden Sie Ihren Wohnraum zum Glück.



Individualität
Modernität
Sicherheit



Ihr Wohnraum zum Glück.

Bornaer Wohnungsgenossenschaft eG

Heinrich-Böll-Straße 30b

04552 Borna

BWG@wohnungen-borna.de

www.wohnungen-borna.de

 **03433 2761-0**

Der Dienstag ist unser „Freitag“!

Der Männerchor Borna im Gespräch mit dem BSJ

Zum Bornaer Neujahrsempfang, ließen sie im wörtlichen Sinn aufhorchen, die 14 Männer des Bornaer Männerchores unter der Leitung von Steffi Gerber. Die Musikverständigen im Saal des Goldenen Sterns erkannten die Reinheit des Gesangs sowie die künstlerische Leiterin.

Das ist kein Wunder, ist die studierte Musikerin (Pianistin) doch unter anderem die Mitgründerin der Freien Walddorfschule in Leipzig, deren Musiklehrerin sie ist. Die Musikerin ist in unserer Region keine Unbekannte. In ihrem Ehrenamt leitete sie schon erfolgreich etliche Chöre, unter anderem den Frauenchor Kitzscher. Durch ihr absolutes Gehör, treibt sie die Hobbymusiker, unter ihrer Leitung zu Höchstleistungen an und assimiliert sich mit ihrer bodenständigen Art und ihrem humorigen Charakter in die Gruppen ein. Im Gespräch mit Steffi Gerber und den Mitgliedern des Männerchores spürte man großen Respekt und ein harmonisches Miteinander.

Jeden Dienstag von 17:30 Uhr bis 19:30 Uhr proben die Herren in den Räumlichkeiten der Katholischen Kirche und dies bereits seit 2019, ihrem Gründungsjahr. Gestartet ist der neue Verein/Chor mit vier Gründungsmitgliedern. Hinzu kamen weitere Sangesbrüder, unter anderem auch aus dem damaligen Erich Franz Ensemble Espenhain. Einig sind sich Chorleiterin und Männerchor über den Anspruch an eine hohe Qualität. „Ich kann auch streng sein“, schmunzelt Steffi Gerber im Gespräch über das Niveau. Das Ergebnis kann sich sehen und hören lassen. Das Repertoire des Chores umfasst eine große Bandbreite. Dabei kristallisiert sich die kraftvolle Stärke des Klanges heraus.

Kurz nach ihrer Gründung schlug die Corona-Pandemie zu. Verzögerung kam gar nicht erst auf. Die Männer übten mit ihrer Steffi Gerber online. „Das war manchmal lustig“, kann sich die Chorleiterin erinnern. Leider waren in diesen Jahren die Auftrittsmöglichkeiten eingekürzt. Der Chor ist auch Mitglied im Sächsischen Chorverband. Durch diese Verbindungen und die von Chorleiterin Steffi Gerber entstehen wunderbare Gelegenheiten. Unbedingt erwähnenswert ist die Teilnahme an der Langen Nacht der Chöre im Völkerschlachtdenkmal im Juni vergangenen Jahres.



Das vergangene Jahr war jenes, in dem die Männer nach vielen Proben und Stimmübungen ihr Talent präsentieren konnten. Los ging es im Januar 2023 mit der Teilnahme am traditionellen Neujahrskonzert in der Katholischen Kirche St. Joseph, hier in Borna. Also ein Heimspiel. Im Mai stellten die Sänger ihr deutsches und internationales Liedgut zum „Tag des Liedes“ in der Leipziger Friedenskirche vor. Im Juni gaben die Herren ein komplettes Konzert in der St. Marienkirche zu Rötha.

„Der Dienstag ist unser Freitag“ so ein Chormitglied in unserem Gespräch, welches durch einvernehmliches Nicken der anderen Männer untermalt wurde. Der Dienstag ist nicht nur ein Probenstag, sondern auch das Treffen des Vereins. „Mann“ pflegt auch das Vereinsleben, welches nicht nur am Abend des Dienstages erweckt, sondern auch durch gemeinsame Ausflüge und Sommerfeste manifestiert wird.

Die Herren sind immer auf der Suche nach Mitstreitern und guten Stimmen. Notenkenntnisse sind nicht von Nöten, so Chorleiterin und Chor. Wer sich nun angesprochen fühlt und vielleicht am Freu(Diens)tag schnuppern möchte, der darf sich eingeladen fühlen.

- Kontaktadresse: info@männerchor-borna.de
Ansprechpartner: Herr Heiko Kropp

Manuela Krause



Der Garten erwacht



Mit dem Einzug des Frühlings erwacht die Natur aus ihrem Winterschlaf und der Garten erstrahlt in neuem Glanz. Neue Farben, Düfte und Klänge erfüllen die Luft und laden dazu ein, die ersten warmen Sonnenstrahlen im Freien zu genießen. Doch zunächst muss der Garten auf das bevorstehende Wachstum vorbereitet und gepflegt werden.

Als erstes stehen Aufräumarbeiten an: Abgestorbene Pflanzenteile werden entfernt, Beete von Unkraut befreit und das Laub zusammengeharkt. So schaffen wir Platz für neues Leben und verhindern, dass sich Krankheiten und Schädlinge ausbreiten können. Auch ein Blick auf die Beete und Rabatten lohnt sich: Sind die Beete gut vorbereitet? Gibt es noch freie Flächen für neue Pflanzen oder müssen einige umgesetzt werden?

Die richtige Pflege im Frühling umfasst auch das Düngen der Pflanzen. Gerade jetzt, wenn die Vegetation zu neuem Leben erwacht, benötigen die Pflanzen zusätzliche Nährstoffe, um kräftig und gesund zu wachsen. Viele Tipps erhalten Gartenfreunde unter www.gruen-ist-leben.de oder in der Baumschule vor Ort. Ein weiterer wichtiger Aspekt ist das Wässern der Pflanzen. Gerade in den ersten warmen Frühlingstagen benötigen die Pflanzen ausreichend Wasser, um gut zu gedeihen.

spp-o (Foto: pixabay.com/akz-o)

Voll im Trend:

Softer Charme mit Tulpen in Rosatönen

Social Media bringt immer wieder neue Trends hervor. Egal ob ein eingängiger Sound, ein witziges Bild, tanzende Tiere oder neueste Stilströmungen. In den letzten Wochen ist besonders die „soft“ oder auch „coquette aesthetic“ durch die Decke gegangen. Dieser Style zeichnet sich durch eine zarte, romantische und verspielte Note aus. Sanftes Make-up, pastellfarbene Kleidung, niedliche Accessoires wie Schleifen sowie fließende Stoffe mit blumigen Mustern oder süßen Aufdrucken stehen im Mittelpunkt. Ikonische Figuren wie Hello Kitty oder der holländische Hase Miffy erleben einen neuen Boom und zieren Handyhüllen, Jutebeutel und T-Shirts. Und nicht nur das Outfit wird entsprechend gestaltet – der Trend erstreckt sich auch auf die Inneneinrichtung: Von Bettwäsche über Kissen bis hin zu Gardinen mit Flower-Print oder Spitze. Selbst ganze Möbelstücke in passenden weichen Farben erleben einen Hype. Besonders angesagt sind extravagante Vasen mit ausgefallenen Formen aus weißem Porzellan oder Kristallglas in Pastelltönen – immer im Zusammenspiel mit einem Blumenstrauß.



Perfekt zur „coquette aesthetic“ passen Tulpen. Die eleganten Blumen verkörpern mit ihren grazilen Blütenblättern und der romantischen Ausstrahlung genau das, was den angesagten Trend ausmacht. Zudem haben sie jetzt im Frühling ihre Hochsaison und sind nahezu überall in beeindruckender Vielfalt erhältlich. Unzählige Gestaltungsmöglichkeiten bieten sich aufgrund der breiten Farbpalette an. Softe Pastelltöne wie Rosa, Lavendel, Pfirsich, Creme oder Weiß fügen sich besonders gut in die „coquette aesthetic“ ein. Auch in Punkto Blütenform haben Tulpen einiges zu bieten: So gibt es neben den klassischen, einfachen Varianten zum Beispiel gefranste, deren Blütenblätter mit einem „Spitzenrand“ auftrumpfen. Gefüllte Tulpen dagegen wirken mit ihren zahlreichen Blütenblättern besonders opulent und erinnern an Pfingstrosen. Man kann also nach Lust und Laune in der Vase verschiedene Tulpensorten mischen – oder sich auf eine Variante konzentrieren. So oder so, mit einem Strauß in weichen Tönen lässt sich gekonnt ein „coquette aesthetic“ Akzent in jeden Raum bringen. Und wer sich nicht nur selbst an dieser Schönheit erfreuen möchte, teilt Fotos davon bei Instagram und Co. Zahlreiche Likes und Herzen sind sicher!

TPN

FENSTER



Ein Begriff für Qualität

Ihr Partner in allen Fensterfragen für Neu- und Altbau
« Alles aus eigener Produktion »

- Kunststoff • Holz • Holz-Aluminium • Leichtmetall
- Haustüren • Rollläden • Wintergärten

Verkauf direkt ab Werk

Morlok Fensterfabrik GmbH

Böhleener Straße 30 • 04571 Rötha (Leipzig)
Tel. 03 42 06/5 40 16 • Fax 5 40 17

Besuchen Sie unsere Musterausstellung! Auch samstags bis 12.00 Uhr!



MÖBEL VOIGT

WOHNEN – SCHLAFEN – KÜCHEN

Seit über 115 Jahren ist Möbel Voigt Ihr Experte für Wohn-, Schlaf- und Kücheneinrichtungen, um Ihr Zuhause zu verschönern.

Vertrauen Sie auf unsere **Kompetenz!** Entdecken Sie unser **umfangreiches Sortiment** und genießen Sie unseren **erstklassigen Service**, inklusive kostenloser Lieferung, Aufbau und der kostenfreien Entsorgung Ihrer alten Möbel.



Perfekt einrichten schreibt man mit „V“!



Möbel Voigt GmbH & Co. KG Gewerbegebiet Eula-West 13 | 04552 Borna | Tel. 03433 205580 | Öffnungszeiten: Mo-Fr. 9.30-18.30 Uhr, Sa. 9-14 Uhr | www.moebel-voigt.de

Mittendrin: Die neueste Generation von Kochfeldabzügen entfaltet zentrale Sogwirkung

Klare Linien, große Flächen – diese Schlagworte bringen den Anspruch an modernes Küchendesign auf den Punkt. Für diese Optik ist ein Induktionsfeld mit integriertem Kochfeldabzug die optimale Lösung. Denn hierbei wird auf die klassische Dunst-abzugshaube über dem Herd verzichtet. Bei den Centerline-Kochfeldabzügen von Oranier, einem der führenden deutschen Hersteller innovativer Küchentechnik, verschwinden Dünste und Gerüche zuverlässig mittig im Induktionskochfeld.

Gut durchdacht

Damit Töpfe und Pfannen ohne großes Anheben leicht und sicher hin und her gestellt werden können, ist die Abdeckung der Absaugeinheit aus hitzebeständigem Metall glasbündig eingebaut. Für eine individuelle Küchenplanung können alle Modelle wahlweise auf die Arbeitsplatte aufgelegt, flächenbündig, mit Seitenleisten sowie mit Rahmen in Edelstahl oder in pureBLACK eingebaut werden.

Kraftvoll und leise zugleich

Betrachtet man die technischen Aspekte, so soll der Abzug vor allem Kochdünste absaugen, die Luft reinigen und dies natürlich leise. Oranier verwendet hierfür leistungsstarke Motoren mit der Energie-Effizienzklasse A. Der Antrieb arbeitet dabei dank der strömungsoptimierten Konstruktion auf allen Leistungsstufen ohrenschonend leise – und ermöglicht so jederzeit entspannte Gespräche in der Küche.

Optimale Filterleistung: Gerüche? Welche Gerüche?

Zum Reinigen sind Fettfilter und der für den Umluftbetrieb optionale Profi-Aktivkohlefilter leicht von oben zu entnehmen. Der Fettfilter kommt einfach in die Spülmaschine und der Profi-Aktivkohlefilter lässt sich im Wasserbad sechsmal regenerieren. Das verlängert die Lebensdauer und spart so dauerhaft Kosten. Neu im Sortiment ist der wartungsfreie Plasmafilte. Er eliminiert zuverlässig nicht nur Gerüche, sondern auch Bakterien, Viren, Schimmel, Pilzsporen und sonstige Verunreinigungen. Das sorgt für frische Luft und ein gesundes Raumklima.

Neue Horizonte für kreatives Kochen

Alle Kochfeldabzüge des deutschen Anbieters verfügen über eine smarte Slider-Bedienung, vier Kochzonen mit Booster, neun Leistungsstufen sowie die Topfgrößenerkennung und mindestens eine Warmhalte-Stufe. Timer- und Pausenfunktion, Über-



lauf- und Überhitzungsschutz und eine Kindersicherung runden die Liste der Ausstattungs-Merkmale ab. Die Top-Modelle sind mit ein oder zwei Brückenfunktionen ausgestattet, die einzelne Kochzonen für extra große Töpfe oder Bräter zusammenschaltet. Hierdurch lässt sich auch auf der optional erhältlichen Grillplatte perfekt ein saftiges Steak braten. All das steigert die Flexibilität beim Kochen und Braten wodurch sich der Kreativität am Herd neue Horizonte eröffnen. Unter www.oranier.com gibt es weitere Informationen und Designlösungen.

akz-o (Foto: Oranier Küchentechnik/akz-o)



Küchen Diekmann

Gut. Beraten. Kezzeln.

Der neue Wasser-Kezzel für Induktion.

www.kueche-leipzig.de



Ligusterring 32 (Bus 106) • 04416 Markkleeberg
Tel.: 0341 99736-0 • info@kueche-diekmann.de

Spezialist für den Tausch von Einbaugeräten, Spülen und Amaturen



Haushaltgeräte GmbH

Ihr Servicepartner

Sachsenallee 21 | 04552 Borna

info@hgb-haushaltgeraete.de

www.hgb-Haushaltgeraete.de

Küchenstudio

Tel.: 03433 2051 23

Geräte – Verkauf | Reparatur

Tel.: 03433 21 97 35

Unsere Fachgeschäfte bieten an:

- Planung, Montage & Umbau von Einbauküchen
- Waschgeräte, Gasgeräte, Tiefkühlgeräte, Kühlschränke, Trockner, Einbaugeräte bekannter Markenhersteller
- Reparatur von Waschgeräten, Kühlschränken, Elektroherden, Tiefkühlgeräten, Trocknern

Eine Beleuchtung zum Wohlfühlen



Eine gute Beleuchtung soll viele Kriterien erfüllen: Sie soll eine wohnliche Atmosphäre im Raum schaffen und gleichzeitig gut für die Augen sein, ohne sie etwa beim Lesen zu überanstrengen oder zu ermüden. Schon kleine Veränderungen können einen großen Unterschied ausmachen. So weisen moderne LED-Leuchtmittel etwa von Paulmann minimale Flimmer- und Stroboskopeffekte auf - das Ergebnis ist ein konstantes Licht ohne sichtbare Schwankungen. Neben wichtigen Qualitätsmerkmalen wie der Farbconsistenz und dem Farbwiedergabeindex kommt es auch darauf an, auf die sogenannte photobiologische Sicherheit zu achten: Wenn diese Vorgaben erfüllt werden, sind keine schädlichen Auswirkungen der Beleuchtung zu erwarten. Unter www.paulmann.de etwa gibt es mehr Tipps für gesundes Licht.

djd

(Foto: DJD/www.paulmann.com)

Wie viel kostet mein Traumbad?

Mit Komplettbadrechner gelingt die Planung

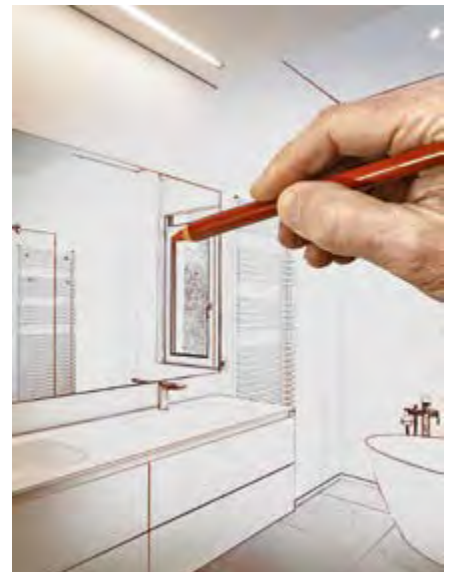
Das Bad gehört für viele Menschen zu den wichtigsten Räumen in ihrem Haus oder der Wohnung. Doch Sanitärräume, die schon in die Jahre gekommen sind, passen nicht mehr zu den gestiegenen Ansprüchen, die wir heute an Hygiene, Einrichtungsqualität und den Wellness-Faktor eines Wohlfühlbadezimmers stellen. Wer sich auf die Suche nach einem Traumbad macht, wird bei Badausstellern und im Internet schnell fündig. Die Auswahl an Waschtischen, WC-Keramiken, Duschlösungen, Fliesen und Badmöbeln ist schier grenzenlos. Doch welche Ausstattung passt wirklich in mein Bad - und wie viel kann und will ich mir leisten?

Mit Badrechner das Budget festlegen

Eine gute erste Annäherung an das erforderliche Budget bieten Badrechner im Internet. Mit der Eingabe von Ausstattungswünschen erhält man blitzschnell einen Richtpreis und kann sich orientieren, mit welchen Investitionskosten man in etwa rechnen muss. Unter www.die-badgestalter.de/badrechner ist ein solches Tool neben einer Vielzahl weiterer Informationen sowie Adressen von Sanitär-Fachbetrieben in ganz Deutschland zu finden. Denn wenn der grobe Rahmen für das Wunschbad steht, sollte die konkrete Planung mit einem Spezialisten, zum Beispiel einem Betrieb von „Die Bad- und Heizungsgestalter“ durchgeführt werden. Unter dieser Marke haben sich in Deutschland und Österreich Fachbetriebe zusammengeschlossen, die sich zu einheitlichen und geprüften Standards für die Badgestaltung verpflichtet haben.

Profis gewährleisten lange Freude am neuen Bad

Die Badeinrichtung oder Modernisierung mit einem ausgewiesenen und erfahrenen



Mit einem Online-Badrechner kann man sich einen schnellen Überblick verschaffen, welches Budget man für ein neues Wunschbad einplanen sollte.

(Foto: DJD/SHK/CapturePB/Shutterstock)

Fachbetrieb zu planen, hat klare Vorteile. Eine gute und umfassende Beratung sowie die fachgerechte Installation sind wichtige Voraussetzungen dafür, dass das Traumbad am Ende den eigenen Vorstellungen und Wünschen entspricht. Zudem sollte man darauf achten, ein Komplettangebot zu erhalten, das alle Materialien und Leistungen einschließt und keine versteckten Kosten enthält. Ein etablierter Betrieb bietet zudem nach dem Kauf Sicherheit. Garantien gibt es hier nicht nur auf die installierten Produkte, sondern auch auf die Ausführung. Zudem ist es wichtig, bei Wartungs- und Reparaturarbeiten einen kompetenten Ansprechpartner zu finden.

akz-o

PARKETT ZENTRALE

Inhaber Andreas Siegl

Vermietung:
Parkettschleifmaschinen
Teppichstripper
Messtechnik
mobile Trockentechnik
Unterbodenschleifmaschinen

Verkauf:
massive Landhausdielen
Fertigparkett
Zubehör
massives Parkett
Laminat- und Vinylfußböden

Monatsaktion und Restposten
immer aktuell unter: www.parkettzentrale-leipzig.de

Parkettstudio und Abhollager:
Weinteichstraße 1 | 04416 Markkleeberg | Gewerbegebiet Wachau
Tel.: 034297 47713 | Handy: 0178 4813183 | E-Mail: info@parkettzentrale-leipzig.de

eidner GmbH
HEIZUNG+SANITÄR-
FACHGROSSHANDEL

Bäderwelt

Hauptsitz Borna
Blumrodapark 1,
direkt an der B 93
Tel.: 034343 7060

NL Würzen
NL Torgau
NL Eilenburg

FORMAT
WILLKOMMEN IM BAD

Von einem neuen Bad soll man nicht träumen:

Träume leben!

Überzeugen Sie sich selbst in unserer Ausstellung

Bäder sehen • planen • kaufen •

LOTTER Metall: Modernes Wohnen mit Hörmann Produkten

Trendfarbe Schwarz und Industrial-Style



Die Farbe Schwarz liegt nicht nur bei Möbeln, Badarmaturen, Küchen und Dekorationsartikeln im Trend, sondern auch im Bereich der Bauelemente. Diesen Trend greift Hörmann auch in seinem Programm an hochwertigen Zimmertüren, Haustüren und Garagentoren auf. In Kombination mit einer Einrichtung im angesagten Industrial-Style sorgt Schwarz für einen besonderen Look und eine moderne Haus- und Wohnarchitektur.

Zimmertüren aus Holz und Glas in der Trendfarbe Schwarz

Schwarze Zimmertüren liegen im Trend und können vielseitig zu unterschiedlichsten Wohnstilen kombiniert werden. Ob als gezielter Eyecatcher, Kontrast zu Weiß und warmen Holzönen oder als harmonische Ergänzung für eine Einrichtung im angesagten Industrial-Style. Die Hörmann Holz-Zimmertüren der ProLine Serie sind nun auch in der neuen Trendfarbe Schwarz erhältlich. In Verbindung mit der Ultramatt-, Leinen- oder Schiefer-Oberfläche wirken die Türen besonders modern und werden zum echten Eyecatcher. Insbesondere in Kombination mit Elementen der black.edition wie z.B. schwarzen Beschlägen und Türdrückern entsteht ein „All Black Look“. Alle Zimmertüren der ProLine Serie verfügen über die robuste Duradecor Oberfläche, die im Vergleich zu CPL-Oberflächen anderer Hersteller mit durchschnittlich 48 Prozent höherer Stoßfestigkeit überzeugt. Zudem ist sie

pflegeleicht, hitzebeständig und nahezu so robust wie eine Küchenarbeitsplatte. Der 4Protect Kantenschutz sorgt bei stumpf einschlagenden Türen und gefälzten Türen mit eckigen Kanten für zusätzliche Schlag-, Abrieb- und Kratzfestigkeit. Die Ultramatt-Oberfläche ist zudem resistent gegen Fingerabdrücke und kann mit Kreide bemalt werden.

Haustüren und Garagentore in der Trendfarbe Schwarz

Haustüren und Garagentore von Hörmann sind ebenfalls im Trendfarbton Tiefschwarz erhältlich und sorgen für einen besonders modernen Eingangsbereich. Zudem fügen sie sich harmonisch in eine moderne Haus- und Wohnarchitektur ein. Mit der Hörmann black.edition können schwarze Highlights gesetzt werden wie z.B. Türgriffe in Tiefschwarz für Haustüren.

Die Aluminium-Haustüren ThermoSafe Decoral von Hörmann wirken besonders modern und verleihen dem Haus einen individuellen Charakter. Dank der serienmäßigen Rahmenprofile in Tiefschwarz sowie den optional in Tiefschwarz erhältlichen Außengriffen und Applikationen wirken die Haustüren besonders modern und elegant.

Quelle/Fotos: Hörmann

Für eine ausführliche Beratung und Angebotserstellung stehen Ihnen die Experten von LOTTER Metall gern zur Verfügung.



Bauen. Renovieren. Wohlfühlen.

Mit Lotter Metall Lebensräume gestalten!



Besuchen Sie unsere Bauelementeausstellung:

**TÜREN | TORE
BAUELEMENTE
BÄDER | HAUSTECHNIK**

Lassen Sie sich beraten und inspirieren.

LOTTER METALL

Zedtlitzer Dreieck 1
04552 Borna / OT Zedtlitz
Herr Müller
Telefon: 03433 250-274
Telefax: 03433 250-279
eisenwaren@lottermetall.de
www.lottermetall.de

Schwein & Co.

Wenn Nutztierhaltung und Wohnbebauung kollidieren

Schon Hunde und Katzen als Haustiere sind immer wieder Gegenstand eines Rechtsstreits. Da überrascht es nicht, dass Nachbarn erst recht darüber diskutieren, inwieweit Nutztiere eine unzumutbare Störung darstellen können. Der Infodienst Recht und Steuern der LBS hat einige Urteile zu diesem Themenkreis gesammelt. Mal geht es um schmerzhaftes Bienenstiche, mal um einen krähenden Hahn.

Mieter einer Immobilie waren auf die Idee gekommen, drei Wollschweine im Garten des Anwesens zu halten. Dazu hatten sie auch einen kleinen Stall erbaut, in den sich die Tiere zurückziehen konnten. Die Nachbarn im unmittelbar angrenzenden allgemeinen Wohngebiet störten sich vor allem an den Gerüchen, die von der Schweinehaltung ausgingen. Das Verwaltungsgericht Neustadt (Aktenzeichen 3 L 966/13) schloss sich dieser Meinung an und untersagte die Nutzung des Gartens als Aufenthaltsort für Schweine.

Grundsätzlich stellt sich bei der Tierhaltung immer die Frage, ob denn so etwas wie eine Ortsüblichkeit vorliegt. Also, ob denn eine bestimmte Tierart gut in das Umfeld passt. Hühner seien in ländlich geprägten Gebieten mit großen Grundstücken durchaus normal, beschied das Landgericht Koblenz (Aktenzeichen 6 S 21/19). Insofern bestehe eine Duldungspflicht für die Nachbarn. Etwas anders sieht es bei Hähnen aus – vor allem dann, wenn sie in der Nähe eines allgemeinen Wohngebiets gehalten werden. Das Landgericht Mosbach (Aktenzeichen 5 S 47/22) verpflichtete einen Halter dazu, in der Nachtzeit von 22:00 bis 6:00 Uhr durch Schallisierung des Hühnerstalles für eine Lautstärke von maximal 60 Dezibel zu sorgen. Dass dafür bis zu 4.000 Euro investiert werden müssten, betrachteten die Richter noch als wirtschaftlich zumutbar.

Zu den kleinsten Nutztieren, wegen denen es zu Konflikten kommen kann, zählen Bienen. Aber wie jeder weiß, verfügen sie über eine nicht zu unterschätzende „Waffe“, den giftigen Stachel. Ein Grundstückseigentümer wurde von einer Biene gestochen, deren Volk der Nachbar auf seinem Anwesen hielt. Der Verletzte klagte auf 300 Euro Schmerzensgeld. Das Amtsgericht Brandenburg (Aktenzeichen 34 C 146/16) entsprach dem nicht, denn Bienenhaltung sei im konkreten Umfeld als unwesentliche Beeinträchtigung anzusehen.

Der alljährliche Reinigungsflug eines Volkes über ein fremdes Grundstück, bei dem die Bienen Kot abwerfen, reicht ebenfalls nicht aus, ein Schmerzensgeld zu begründen. Das Landgericht Dessau-Roßlau (Aktenzeichen 1 S 22/12) betrachtete das als ganz klar unter der Erheblichkeitsschwelle liegend.



Am anderen Ende der Größenskala der Tiere, die man auf seinem Anwesen halten kann, stehen Pferde. Ein Nachbar wollte mit Hinweis auf die Geruchsbelästigung durch den Pferdemit dagegen vorgehen. Doch damit kam er nicht durch. Mit dem Hinweis darauf, dass hier deutlich weniger Immissionen als zum Beispiel bei Schweinen festzustellen seien, durfte die Pferdehaltung auf einem Grundstück sogar noch erweitert werden. Von Unzumutbarkeit könne keine Rede sein, stellte das Niedersächsische Obergericht (Aktenzeichen 1 ME 64/14) fest. Die Art der Haltung muss allerdings den Pferden angemessen sein, sonst kann keine Baugenehmigung erteilt werden. Wenn fünf Pferde zeitweise in einem Stall mit nur 60 Quadratmeter großer Freifläche untergebracht werden sollen, ist das nach Ansicht des Verwaltungsgerichts Neustadt (Aktenzeichen 4 K 828/12) nicht tragbar. Eine Baugenehmigung könne deswegen nicht erteilt werden.

Manchmal sind die Tierwünsche ziemlich ungewöhnlich. So beschaffte sich ein Grundstückseigentümer zwei Hängebauschweine, die sich auf einem Freigelände austoben durften. Er betrachtete das als statthaft. Die Nachbarschaft im Wohngebiet und in der Folge das Obergericht Nordrhein-Westfalen (Aktenzeichen 10 B 1092/22) sahen das anders. Auch die Frist zur Entfernung der Schweine von drei Wochen sei angemessen und zumutbar.

Ein von Menschen gehaltenes Tier muss seiner Art und seinen Bedürfnissen entsprechend angemessen ernährt, gepflegt und verhaltensgerecht untergebracht werden. Das Verwaltungsgericht Trier (Aktenzeichen 6 K 1531/13) hatte zu entscheiden, ob die Einzelhaltung eines Esels dieser Vorschrift entspreche. Es kam zu dem Ergebnis, dass dies angesichts des Bedürfnisses eines Esels nach sozialem Kontakt nicht der Fall sei.

Quelle: LBS.de

Anmerkung: Das auf dieser Seite behandelte redaktionelle Thema stellt keine rechtlich verbindliche Beratung durch den Verlag dar. Diese erhalten Sie ausschließlich bei Rechtsanwälten, Notaren, Versicherungsberatern, Steuerberatern, Lohnsteuerhilfen und dgl.

Kanzlei Flechsig

Recht & Steuern

Tommy Flechsig
Rechtsanwalt & Fachanwalt
für Steuerrecht

Ramona Hendel
Steuerberaterin
(im Anstellungsverhältnis)

Wir beraten Privatpersonen und Unternehmen.

Weiterhin erstellen wir:

- Finanzbuchhaltungen einschließlich Umsatzsteuervoranmeldungen
- Jahresabschlüsse
- Steuererklärungen

Grimmaer Str. 32 | 04552 Borna | Telefon: 03433 905703
Telefax: 03433 905704 | E-Mail: info@ra-flechsig.de

www.ra-flechsig.de

ANNETT TEICHMANN

RECHTSANWÄLTIN

Fachanwältin für Miet- & WEG-Recht

Mo-Fr 8.00 bis 12.00 Uhr Mo-Do 13.00 bis 16.00 Uhr

Angerstraße 25 | 04552 Borna | Tel. 03433 881101 | Fax 03433 881118
E-Mail info@ra-teichmann.de | Internet www.ra-teichmann.de

An einer nachhaltigen Zukunft mitwirken

Weiterbildungen aus den Bereichen Energie und Umwelt sind gefragter denn je

Die Themen erneuerbare Energien und Umweltschutz spielen in modernen Unternehmen eine immer größere Rolle. Kenntnisse auf diesem Gebiet sind deshalb gefragter denn je. Im Rahmen einer Weiterbildung lassen sich offizielle Qualifikationen erwerben, um etwa als Beauftragter für Umweltmanagement oder als Energiebeauftragter Prozesse in Industrie und Wirtschaft nachhaltiger zu gestalten. Solche Weiterbildungsangebote richten sich sowohl an Arbeitssuchende als auch an Berufstätige, die mehr Verantwortung in ihrem Unternehmen übernehmen und an einer nachhaltigen Zukunft mitwirken wollen. Entscheiderinnen und Entscheider in Firmen können ihre Mitarbeiter bei solchen Schulungen unterstützen.



Umfangreiches Kursangebot aus dem Bereich Energie und Umwelt

Das Institut für Berufliche Bildung (IBB) beispielsweise, einer der größten privaten Bildungsanbieter in Deutschland, bietet eine Reihe von Weiterbildungen im Bereich Energie und Umwelt an. Sie finden an einem der bundesweit über 1.000 Standorte oder online statt. Alle Infos zu Kursen, Terminen, Zugangsvoraussetzungen und Fördermöglichkeiten gibt es unter www.ibb.com/weiterbildung/energie-und-umwelt. Die Palette der Kurse reicht von Weiterbildungen zum Klimaschutzmanager, internen Auditor für Energiemanagement, Energieeffizienzexperten, externen Umweltauditor oder Umweltmanagementbeauftragten bis hin zum Energieberater Professional. Auch Fortbildungen zu verschiedenen Energie- und Umwelt-Themen wie Sonnenenergie, Wasserstoff, Windkraftanlagen, Abfallrecht, Naturschutzrecht oder Umweltpädagogik sowie kaufmännisches Wissen für den Energiebereich gehören zum Repertoire.

Förderungen für Arbeitssuchende sowie für Beschäftigte und Unternehmen

Arbeitssuchende können sich ihre berufliche Weiterbildung mit einem Bildungsgutschein finanzieren lassen. Träger wie die Agentur für Arbeit übernehmen dann die anfallenden Kosten. Berufstätige wiederum können durch das Qualifizierungschancengesetz gefördert werden, um sich mit aktuellem Wissen zu versorgen und fit für die Arbeitswelt von morgen zu werden. Durch die Übernahme von Weiterbildungskosten und Zuschüsse zum Arbeitslohn unterstützt der Staat Arbeitgeber und Arbeitnehmer dabei, den gesellschaftlichen Wandel in den Bereichen Energie und Umwelt mitzugehen und wettbewerbsfähig zu bleiben. *djd*

Stellenanzeigen im Bornaer Stadtjournal

Sie suchen genau DIE Mitarbeiterin/DEN Mitarbeiter für Ihr Team und möchten eine Stellenanzeige aufgeben? Oder Sie benötigen weitere Informationen?

Dann wenden Sie sich bitte an:
DRUCKHAUS BORNA
 Tina Neumann | Mobil 0173 6547002
tina.neumann@druckhaus-borna.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort

eine/n **Verteiler*In** (m/w/d)

für unser **Bornaer Stadtjournal**
 in den Gebieten Borna sowie den Ortsteilen.

Das hört sich nach dem perfekten Job für Sie an?

Dann senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an:
 DRUCKHAUS BORNA, z.Hd. Tilo Jacob • Abtsdorfer Straße 36 • 04552 Borna
 oder per Mail an: tilo.jacob@druckhaus-borna.de

Die **STADTJOURNALE**

ALLTEC® *Spannende Jobs im Schaltanlagenbau*

Experte für Schaltanlagen

- > Planung und Konstruktion
- > Mechanischer Aufbau
- > Montage und Bestückung
- > Elektrik und Verdrahtung
- > Tests und Prüfung

Du bist motiviert und teamfähig?

Dann bist Du bei uns genau richtig.

www.alltec-borna.de

**ALSO ICH WEIß,
WIE DER HASE LÄUFT!
IHR AUCH?**

**EINFACH BORNAER STADTJOURNAL
ONLINE ABBONIEREN!**



Das Team des Bornaer Stadtjournal wünscht Ihnen, lieber Leserinnen und Leser, ein frohes Osterfest.

Egal, ob auf Facebook, Instagram, Youtube oder auf unserer Homepage www.druckhaus-borna.de – mit uns sind Sie stets gut informiert und wissen, „wie der Hase in Ihrer Stadt läuft“.

